

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon:159-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel
m t i b e l f ö l d i h í r e k

1973. május 25.

bb 1. dr. szekér gyula beszéde

szb hi la

1973. május 25.

a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk dr. szekér gyula nehézipari miniszternek a gagarin hőerőmű és a thorez külfejtéses bánya átadásakor elmondandó beszédét. keretet később adunk, a szöveg csak jelzésre használható fel!

x x x

- fejlődő népgazdaságunk napról napra több energiát követel - állapította meg bevezetőben. - éppen ezért rendkívüli jelentőségű esemény olyan energiatermelő üzem építésének befejezése, amely méreteiben és korszerű technikai megoldásaiban az eddigieket felülmúlja.

- a mai napon dolgozó népünk ilyen kimagasló alkotását adjuk át rendeltetésének. a megépített bánya és erőmű harmadik és negyedik ötéves tervünk egyik legnagyobb beruházása. építése összesen mintegy 12 milliárd forintot igényelt. ebből az erőmű 8, a külfejtés 4 milliárd forintba került. a külfejtés fogja adni az ország széntermelésének több mint egynegyedét, évi 7.5 millió tonna szenet. az erőmű évi 5 milliárd kilowattóra villamos energiát termel. ez majdnem négyszer annyi, mint az egész ország villamosenergia-termelése volt 1938-ban. az ország jelenlegi villamosenergia-termelő kapacitásának egynegyede koncentrálódik az itt létrehozott hőerőműben.

/folyt.köv./

-1-

AA

bb 1. /dr. szekér... 1. folyt./-szb

- a visontai területen felkutatott körülbelül 200 millió tonna lignit korszerű külfejtési technológiával gazdaságosan kibányászható. ez az ország első nagy külszíni bányája. termelése ebben az évben 6.3 millió tonna lesz. hogy mekkora munkát kellett mindehhez elvégezni, jól érzékelteti néhány adat. körülbelül 60 millió köbméter földet kellett megmozgatni és kereken 32 000 tonnányi gépet szereltek föl a külfejtésben. a legnagyobb gépi berendezés 35 méter magas és 320 méter hosszú. a munkát teljesen gépesítettük. a külfejtés ma már fontos helyet foglal el az ország széntermelésében és javítja széntermelésünk műszaki és gazdasági mutatóit. itt három ezer ember termel annyi szenet, amihez mélyművelésű szénbányában a mi viszonyaink között körülbelül huszezer ember munkájára lenne szükség.

- mindezek alapján elmondhatjuk, hogy az ország első nagy külfejtése szénbányászatunkban komoly műszaki fejlődést jelent. egyben azt is igazolja, hogy a villamosenergia-igények egy része gépesített, nagykapacitású külfejtéssel gazdaságosan fedezhető. mindebből következik, hogy a szénbányászatra fontos szerep vár a jövőben: kitermelni a gazdaságos energetikai szeneket, amelyekből olcsó villamosenergia állítható elő.

a továbbiakban elismeréssel szólt a szénbányászok helytállásáról, és megállapította, hogy az egész ország megbecsülésén túl a párt és a kormány mindig megkülönböztetett figyelemmel gondoskodott a bányászokról, aminek egyik bizonyítéka a központi bizottság novemberi ülése nyomán hozott kormányhatározat a bányászok bérezéséről.

- országunk legnagyobb energiatermelő bázisának része a 800 megawatt teljesítményű hőerőmű - folytatta beszédét. - az erőmű két, egyenként 100 megawattos és három, egyenként 200 megawattos turbogenerátor-blokból áll. a kazánokat és a turbogenerátorokat egy turbina kivételével hazai iparunk gyártotta. figyelemmel a hazai éghajlati viszonyokra és a gazdaságosság követelményeire, a lehetőségekhez képest a legnagyobb mértékben alkalmaztuk a szabadtéri elrendezést. a hazai gyártású gőzkazánok alkalmasak az alacsony fűtőértékű szén eltüzelésére. ezért, továbbá a terület viszonylagos vízszegénysége miatt a blokkok hűtését zömmel a víztakarékos heller-forgó féle légkondenzációs berendezéssel tervezték és számos más új technikai megoldás alkalmazták, ami a magyar ipar és a magyar szakemberek alkotómunkáját dicséri.

/folyt.köv./

-2-

bb 1. /dr. szekér... 2. folyt./-szb

- az erőmű egy kilowattóra áramot a tervek szerint 2600 kalória hőfogyasztással termel. ez az országos átlag alatt van. a villamosenergia költsége az iparági átlag 90 százaléka lesz. ezt az erőmű teljes felfutása után kell elérni.

- az erőmű és a bánya hosszú ideig hozzájárul az ország energiaigényeinek kielégítéséhez. gyorsítja heves megye iparosodását, gyöngyös város fejlődését és csaknem ötezer családnak nyújt megélhetést. a bánya-erőmű komplexus létrehozása tehát népgazdaságunk fejlődését elősegítő hasznos beruházás - hangsúlyozta szekér gyula, majd méltatta a szocialista országok összefogásának jelentőségét a nagy alkotás megtervezésében és építésében. a bánya tervezésében és a külfejtéshez szükséges gépek szállításában az ndk nyújtott segítséget. az erőmű berendezéseinek jelentős részét szovjet, csehszlovák és ndk-üzemek szállították pontosan, a vállalt határidőre. a felszerelésben közreműködtek a szállító országok szakemberei is. ennek és az erőmű építésében résztvevő dolgozók jó munkájának köszönhető, hogy a kezdeti lemaradásokat sikerült behozni, sőt az utolsó 200 megawattos egységben a tervezettnél két és fél hónappal korábban lehetett a próbaüzemet megkezdeni.

a kivitelezési idő rövidítésében nagy szerepük volt a beruházási feszültség mérséklését célzó kormányintézkedéseknek. koncentrálni tudtuk a megvalósításhoz szükséges erőket és hatékony intézkedésekkel csökkentettük a beruházás átfutási idejét, - állapította meg szekér gyula, majd befejezésül ismételtén köszönetet mondott a beruházás tervezésében résztvevő vállalatok és intézetek jó munkájáért, a baráti országok szakembereinek és vállalatainak tevékenységéért, a párt- és a társadalmi szervezetek s különösen a beruházás fölött védnökséget vállalt kisz támogatásáért. /mtl/

..

bb 2. dr. horváth istván beszéde

szb la

1973. május 25.

az alábbiakban a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk dr. horváth istvánnak, a kisz kb első titkárának pénteken a visontai gagarin-szobor leleplezésekor elmondandó beszédét, keretet később adunk, a szöveg csak jelzésre használható!

x x x

/folyt.köv./

-3-

bb 2. /dr. horváth... 1. folyt./-szb

- öt évvel ezelőtt, 1968-ban a magyar kommunista ifjúsági szövetség kezdeményezte, hogy a gyöngyösvisontai hőerőművet nevezzék el a világűr uttörőjéről, az első űrhajósról, juri gagarinról. az a nép, amely őt felnevelte, az egyetemes emberi, társadalmi haladás uttörőjeként példát adó társadalmat épít, amelyben az emberre béke, jólét és a szabad alkotó munka öröme vár. a szovjet nép halhatatlan fia az értelem, a bátorság és az emberi akarat mindent legyőző diadalának jelképe lett. magyarországon is mindannyiunknak felédhetezlen ismerőse. hősi tettét és mosolyát minden mai magyar fiatal is szívében őrizi. és ezt fogja őrizni most már ez a nagyszerű alkotás, a gagarin hőerőmű is.

- itt nemcsak új mű született, hanem akik ezt létrehozták, maguk is formálódtak. a felelősségnek és a feladatnak, amelyet vállaltak és amelyet a társadalomtól kaptak, az itt dolgozó fiatalok túlnyomó többsége nagyszerűen megfelelt. s ez nem kevésbé járult hozzá, hogy országszerte visonta, a gagarin hőerőmű neve valami nagyszerűnek, szocializmust építő hazánk ifju nemzedéke igazi helytállásának is szimbóluma lett.

- juri gagarin mellszobrának felavatásával e gondolatokat akarjuk kifejezni. emléket állítunk a szocializmus eszméi jegyében újat teremtő embernek, a mindig jobbra törekvő gondolatnak és cselekvésnek. és emléket állítunk annak a megbecsülésnek, amelyet elvtársaink, barátaink és küzdőtársaink, a szovjet emberek és az erőmű névadója iránt érzünk.

- a magyar kommunista ifjúsági szövetség központi bizottsága nevében az emlékmű előtt köszöntöm a hőerőmű valamennyi tervezőjét, építőjét és valamennyi dolgozóját. legyen a gagarin hőerőmű a szovjet és a magyar nép egységének, barátságának melegét és fényt adó jelképe és valósága! legyen népeink és ifjúságunk egységének, alkotó munkájának olyan állomása, amelyet újabb és újabb követ. bizonyosak vagyunk abban, hogy az elődök nyomán az egymás helyébe lépő ifju nemzedékek anyagiakban és szellemiekben egyaránt megőrzik és újabb értékekkel gazdagítják szocialista hazánkat. és ebben a valamennyiünk számára példaként áll - miként itt e szobor - juri alekszejevics gagarin./mtl/

..-

-4-

bb 3. gyermeknapi műsorok a televízióban és a rádióban

i nn/gg szb szö hgy

1973. május 25.

a gyermeknapon a televízió és a rádió is meglepetésekkel kedveskedik a kicsinyeknek. a rádióban a kossuth adón május utolsó vasárnapján délelőtti gyermekvilág címmel csaknem négyórás műsor jelentkezik. a nemzetközi gyermeknap alkalmából sugárzott hangos magazinban - amelyet venčzel istván szerkeszt - az egyik legérdekesebb epizód a viii. és a xii. kerületi uttörő őrök vetélkedője budapestről. ekkor hangzik el a bolgár rádió és televízió szimfónikus zenekarának tolmácsolásában alekszander vladigerov: piroška című szimfónikus meséje és a közkedvelt miska bácsi lemezesládija is. ezután rónay györgy, orbán ottó, vidor miklós és mások versei szórakoztatják a fiatalokat básti lajos tolmácsolásában. gyurkovics tiber: a tanár ur notesza című írását ráthonyi róbert olvassa fel. a „dallal a világ körül„ című összeállításban szovjet, vietnami, mongol, skót, lengyel román és jugoszláv gyermekkorosok énekelnek. csoóri sándor és juhász ferenc vallomásának címe: „költők, gyerekek„ ráthonyi róbert, várhegyi teréz, gyurkovics zsuzsa játsszák a főbb szerepeket a danyiil harmsz elbeszélése nyomán írt hangjátékban. befejezésül az elmúlt év zenés mesejátékainak legsikeresebb epizódjai hangzanak fel a színes magazinban.

a televízióban ismét jelentkezik a szebtévé, amely ezúttal arra keres választ: érdemes-e az időt sürgetni, ha mindjárt a várva várt születésnapunkat hozhatjuk is közelebb? ezután hókusz-pókusz címmel rajnai andrás rendezésében vidám esztrádműsor következik a „kakaó bárból„ /mtl/

..-

bb 4. szabályozták az egyetemi és főiskolai tudományos diákkörök működését

i szö/gk szb hi hgy

1973. május 25.

a művelődésügyi miniszter utasításban szabályozta az egyetemi és főiskolai tudományos diákkörök működését. a tudományos diákkörök az oktató-nevelő munka, valamint az ifjúsági mozgalom olyan sajátos munkaterületei, amelyek célja, hogy előmozdítsák: a legtehetségesebb hallgatók a képességeiknek megfelelően készüljenek életpályájukra, bekapcsolódjanak az intézmény és a szakterület tudományos életébe.

/folyt.köv./

-5-

bb 4. /szabályozták az... 1. folyt./-szb

a tudományos diákkörök irányítását az intézmény, illetőleg a kar vezetője látja el - a tudományos diákköri tanács útján. gondoskodik a tudományos diákkörök működésének feltételeiről is.

diákkört - az érdekelt oktatási-szervezeti egység vezetőjének hozzájárulásával - az azonos tudományos érdeklődésű hallgatók szervezhetnek. diákkör alakításához a tudományos diákköri tanács engedélye szükséges. a diákkörök - működésük megkezdésekor - tagjaik sorából vezetőt /titkárt/ választanak, és a tudományos munka irányítására felkérlik az érdekelt oktatási-szervezeti egység egyik oktatóját.

a tudományos diákköri mozgalmat a művelődésügyi miniszter az országos tudományos diákköri tanács útján irányítja. az országos tudományos diákköri tanácsot az érdekelt minisztériumok, országos hatáskörű szervek, a magyar kommunista ifjúsági szövetség és az országos tudományos egyesületek és társaságok, valamint a tudományos ismeretterjesztő társulat képviselőiből a művelődésügyi miniszter alakítja ki. ez a tanács látja el a diákköri tevékenységgel kapcsolatos országos szintű szervezési, koordináló és irányító feladatokat.

az egyetemek és a főiskolák - az országos tudományos diákköri tanács felkérésére - országos diákköri konferenciákat rendeznek. országos konferenciákat általában kétévenként tartanak, és azokra a helyi konferenciákon helyezést elért dolgozatokat küldhetnek be minden egyetem és főiskola diákköre. az országos diákköri konferenciákon - a belföldi küldöttségeken kívül - meghívás alapján külföldön tanuló magyar hallgatók és külföldi egyetemek, főiskolák képviselői is részt vehetnek.

az egyetemek és főiskolák vezetőinek, testületeinek és az oktatási-szervezeti egységeknek minden rendelkezésre álló eszközzel, alkalmas módon támogatniuk kell a diákkörök tevékenységét. segíteniük kell a diákköröket a tudományos egyesületekkel és társaságokkal való kapcsolatok kiépítésében.

azokon az egyetemeken és főiskolákon, ahol tudományos diákkör működik, az intézmény vezetőjének május 15-ig kellett a tudományos diákköri tanács, illetőleg tanácsok megalakításáról gondoskodnia.

az utasítás hatályba lépett. /mti/

..

-6-

bb 5. július 1-től új szövegezésű nyomtatványok a tanácsoknál

1 -don fk bh hi la

1973. május 25.

július 1-től a hatósági ügyintézéshez új szövegezésű nyomtatványokat használ a fővárosi és valamennyi kerületi tanács. ezzel kapcsolatban illetékes helyen elmondták, hogy az ügyintézés korszerűsítésére - a párt tavaly novemberi állásfoglalása alapján - a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága határozatot hozott, s ennek értelmében dolgozták át a nyomtatványok szövegét. a hatósági ügyintézéshez szükséges nyomtatványok átírását az indokolta, hogy fogalmazásuk nehézkes, félreérthető volt, illetve hogy a tanácsoknál egységes forma-nyomtatványokat akarnak bevezetni.

a fővárosi tanácsnál már korábban bizottságot hoztak létre, amelynek tagjai különböző szempontokból felülvizsgálták a régi ügyiratformákat. ebben a munkában nemcsak a szakszerűséget tartották szem előtt: a bizottság munkájában nyelvész is részt vett, aki stilisztikai szempontból ellenőrizte az új nyomtatványok szövegezését.

a most elkészült mintatár az egészségügyi, az igazgatási, az ingatlankezelési, az ipari, és kereskedelmi, a közmű- és mélyépítési, a lakásügyi, a mezőgazdasági és élelmiszerügyi, a művelődésügyi, a pénzügyi, valamint a városrendezési és építészeti szakágazatban kerekén 300 nyomtatványt tartalmaz. a különböző ügyek intézésénél használt nyomtatványok az államigazgatási eljárás általános rendelkezéseit is feltüntetik, például azt, hogy az ügyben 30 napon belül intézkedni kell, s hogy a határozat ellen az állampolgár fellebbezhet, stb.

az ügyintézés korszerűsítésével jónéhány nyomtatványt kicseréltek. főként a hagyatéki eljárással kapcsolatos nyomtatványok száma csökkent. ugyanakkor a többféle választ tartalmazó, ugynevezett variációs formulák olyan szöveget kaptak, hogy a nyomtatványok most már egyértelmű, határozott választ tartalmaznak.

július 1-től a nyomtatványok hangneme is megváltozik: az ügyfelet nem idézik, hanem értesítik. csak néhány példa a sok közül: ingatlankezelési ügyekben a panaszok továbbításáról, kivizsgálásáról értesítést küldenek, a kereskedelmi ügyekben az érdekelt feleket megkeresik, stb.

az új szövegezésű nyomtatványok megjelenésével egyidejűleg a nyomtatványellátó vállalat korábban rendszeresített nyomtatványok megszűnnek. /mti/

..

- 7 -

bb 6. száznál több állami gondozott gyermek nyaraltatását vállalták a siklósi járás üzemel, gazdaságai, intézményei

vid kz bh hgy

1973. május 25.

a siklósi járás területén működő üzemek, gazdaságok, intézmények dolgozói nemes mozgalmat indítottak el a közelmúltban: állami gondozott gyermekeket nyaraltatnak, s ezen túlmenően is sokoldalúan támogatják a gyermekotthonok kis lakóit. a kormány - mint ismeretes - határozatához a gyermek- és ifjúságvédelem továbbfejlesztésére, s ennek kapcsán felhívással fordult egész társadalmunkhoz, hogy tervszerűen és folyamatosan segítse az állami gondozott gyermekeket a nevelésükben, gondozásukban, felnőtté válásukban. a siklósi járás dolgozói - munkahelyi kollektívák, szocialista brigádok - már eddig száznál több kislány és kislányfiu patronálását vállalták. a ,, pótszülők,, mindjárt az iskolaévfelkészítéssel vendégül látják a gyermekeket kétéltűs gondtalan nyaralásra, családoknál vagy üdülőkben. a dióviszlói kossuth tsz például 40, a drávaszabolcsi dózsa tsz 20, a csányoszrói összetartás tsz pedig 12 gyermek kellemes vakációját szervezi meg a nyárra. a nyaraltatással azonban távolról sem merül ki a siklós-környéki üzemek, szövetkezetek és intézmények segítőkészsége. a járási tanács-hivatal, a sellyei tanács, a harkányi kórház, a siklósi bankfiók és más szervek, intézmények dolgozói takarékbetét-gyűjtést kezdeményeztek az állami gondozottak javára. hónapról-hónapra, évről-évre meghatározott összeggel növelik a betétet és a patronált gyermekek nagykorúsága elérésekor adják majd át a takarékkönyvet, benne jókora summával. segít a járás társadalma a gyermekintézmények fejlesztésében is. a villányi áfész nődolgozói például a mecsek-jánosi csecsemőotthon patronálását vállalták, oly módon, hogy segítik és figyelemmel kísérik a kicsinyek sorsát egészen a felnőtt korukig. a garéi közös akarat tsz 9000 forintot, a beremendi áfész 7000 forintot, a villányi gépjáratóüzem pedig 1500 forintot ajánlott fel a gyermekotthonok számára./mti/

..-

bb 7. így élt gutenbergek - az ünnepi könyvhét gyermek- és ifjúsági művei

i ro tr szó bh hgy

1973. május 25.

a könyvheti újdonságok között a gyermek- és serdülőkorú olvasók száma, érdekes mórá-kiadvánnyal találkozhatnak. a ,, hatrongyosi kakasok,, címmel indul a kiadó hét kötetre tervezett móra ferenc gyermekregényei sorozata. a bevezető kötet a hatrongyosi kakasokról, a nagy hatalmu sündisznócskáról, a gavallér zsiráfokról és a csókai csókáról írt ismert történeteken kívül számos, eddig nem közölt mesét is tartalmaz. /folyt. köv./

- 8 -

bb 7. /így élt gutenbergek folyt./ bh

reich károly illusztrációi méltó külsőt adnak a gyermekkönyveknek, amelynek meséit madácsy lászló válogatta. neveltető kissé parodizáló ifjúsági regényt írt kántor zsuzsa. a ,, zenél a zakariás,, című könyv hőse zakariás, az androméda csillagkör egyik csillaga itt élnek a regény hősei. ebbe a képzelet-szülte mulatságos világba viszi olvasóit az író, ahol úttörők helyett ,, úrtörők,, avatnak, s a gyerekek a holdra járnak tizóraizni, s ahol mindenki csak kutatni,, tudóskodni,, akar, - vezetni, irányítani nem.

az alkotóereje teljében elhunyt jankovich ferenc kossuth-díjas író poszthumusz-műve a ,, tyukodi pajtás,,. a kuruckorban játszódó történelmi regényben tyukodi mátyás kuruckatonája életutját ismerheti meg az olvasó, würtz ádám rajzaival. színes meséket tartalmaz várnai zseni,, favágó péter kincse,, című kötete. gyermekművel jelentkező somogyi tóth sándor is, a gyerekek kétszer születnek,, című kötetével. takáts gyula ,, dorombol a hold, című verseskönyvével is a könyvhéten találkozhatnak a legkisebbek. a szépségeit kibontakoztató természeti világ derűsen sugárzik a versekben, amelyeket szántó piroška illusztrációi tesznek még hangulatosabbá.

a könyvnyomtatás feltalálójának életéről, munkásságáról szól erdődy jános könyve, az ,, így élt gutenbergek,, hasznos, érdekes ismereteket közöl az ősnymondásokról is. az átfogó, olvasmányos művet mintegy 100 korabeli kép és metszet díszíti./mti/

..-

bb 8. ötszáz tuzok a bihari és a hortobágyi legelőkön ...

vid ká bh hgy

1973. május 25.

az elmúlt esztendőben a hajdusági településektől távol eső legelőkön, szikeseken a fokozott védelem következtében növekedett a tuzokállomány. a tavaszi vadszámlálás szerint több mint ötszázra tehető a ritka óriásmadarak száma a hajdusági vadásztársaságok területén. nagy csapatokban tanyázik a tuzok a csökmői, a nagyrábéi, a darvasi, a biharkeresztes határban. a vadászok a következő hetekben fokozottan őrködnek a fészükön ülő állatok fölött, hogyminél több fiókat nevelhessenek fel./mti/

..-

- 9 -

bb 9. új skanzen szombathelyen - zenés hétvégék - nyári muzeumi tervek

i zsu tr hi szó bh hgy

1973. május 25.

gazdag programot ígérnek az ország muzeumai a nyári idegenforgalmi idényben. Zalában érdekes látványosság a göcseji falumuzeum, amely több mint negyven népművészeti objektumot foglal magában. Ezekben a lakóházakban, pajtákban, malmokban, kovácsműhelyekben, présházakban, megtalálhatja az érdeklődő a környéken mintegy két emberöltővel ezelőtt használt butorokat, berendezési tárgyakat, különböző használati cikkeket, népi öltözeteket, műhelyberendezéseket. A falumuzeumban több alkalommal tartanak munkabemutatókat a szövés- fonás - faragás, kovácsolás népművészeti ágaiból. augusztus második felében pedig nagyszabású folklorbemutatót is rendeznek.

aki dunántul nyugati részén tölti szabadidejét, július 1-től megtekintheti a soproni várostornyot és a római városkaput, melyet ekkor nyitnak meg.

a szombathelyi savaria muzeumban augusztus 4-től a pannonia nemzetközi képzőművészeti biennálét tekinthetik meg az érdeklődők. az izeumban neves művészek közreműködésével rendeznek komolyzenei hangversenyeket. műsorra tűzik mozart varázsfuvoláját, valamint verdi requiem-jét. emellett könnyűzenei koncertet is tartanak melyen az illés együttes mutatja be közismert és újabb szerzeményeit. augusztus 20-án megnyílik a vasú muzeumfalu is; szombathelyen a csónakázó tó környékén, ahol a tájegységek legjellegzetesebb népi építményei kapnak helyet.

siófokon a beszédes józsef vizgazdálkodási muzeum - ban a balatoni hajózással, a halászat történetével, ezenkívül a megyében végzett régészeti kutatások tárgyi anyagaival ismerkedhet a látogató.

a dunakanyar látogatói az esztergomi balassa bálint muzeumban az ezeréves esztergom című kiállítást, valamint kortárs festőművészek tárlatait tekinthetik meg. a szentendrei ferenczy muzeumban a ferenczy család öt világhírű tagjának alkotásai nyújtanak maradandó élményt. a szoborkert kétholdas parkjában a xx. századi - köztük a mai - magyar szobrászat monumentális alkotásainak gipszmásolatai és tiz eredeti mű kapott helyet. a zebegényi szőnyi istván emlékmuzeumban kéthetenként zenéi és irodalmi hétvégéket rendeznek - május 26-tól./ folyt. köv./

- 10 -

bb 9. /új skanzen ... folyt./ bh

a látogatók az irodalom, művészet, muzsika játék jegyében töltik el a hét végét. a hangversenyek után „ki nyer ma”, jellegű társasjátékon mérik össze tudásukat, melynek díjai értékes grafikák, könyvek, kerámiák és más képzőművészeti alkotások lesznek. /mti/

- 11 -

bb. 10. társadalmi összefogással kultur- és sportkombinát épül a jászberényi hűtőgépgyárban

vid ká/1l hgy

1973. május 25.

szolnok megye első vállalati kultur- és sportkombinátjának építését kezdték meg jászberényben a hűtőgépgyárban. a gyárkörüli lakótelep és a zagyva közötti területen épülő kombinát a nagyüzem mintegy hat ezer munkásának kulturált szórakozására, sportolására nyújt lehetőséget. az új beruházás első létesítménye csaknem kilencszáz négyzetméter alapterületű nagy csarnok lesz, amelynek építőelemeit leninvárosból szállítják. a hét és fél méter magas, modern létesítmény alkalmas lesz röplabda kosár és kézilabda mérkőzések, birkózó versenyek, asztalitenisz versenyek lebonyolítására.

a csarnok mellett kétszintes kiszolgáló épületet, öltözőt, mosdót, kondicionáló termet hőközpontot építenek. a fedett létesítményeket szabadtéri sportpályák egészítik ki. az új létesítményeket kulturpark, gyermekjátsszótér övezi majd. a nagyüzem munkásai jelentős társadalmi segítséget, csaknem negyven ezer társadalmi munkórát ajánlottak fel./mti/

bb. 11. új negyed a hódmezővásárhelyi kertvárosban - munkáslakásokból

vid fm/1l hgy

1973. május 25.

a rohamosan iparosodó hódmezővásárhelyen az utóbbi évtizedben megtízszereződött az ipari munkások száma. az üzemek közül a porcelánkombinát, a metrópond, a hódiköt európai viszonylatban is számottevő. az üzemek fejlesztése mellett nagy gondot fordítanak a munkások helyzetének javítására is. csongrád megyében elsőként kötöttek megállapodást a tanáccsal, az otp-vel, a megyei építőipari vállalattal munkáslakások építésére. eszerint a következő öt év alatt 400 munkáslakás épül a városban, amelyek létrehozásához a vállalatok együttesen 16 milliárd forinttal járulnak hozzá. a városi tanács ingyen telket bocsát az építők rendelkezésére a belváros szomszédságában lévő kertvárosban. valóságos munkásnegyed alakul ott ki négy-öt szintes, modern, loggiás sáv- és pontházakból./mti/

Vkedvezményes

- 12 -

bb. 12. több mint hatvanmillió forint értékben épülnek gyermekintézmények, kereskedelmi létesítmények a diósgyőri városközpontban

vid ká/1l hgy

1973. május 25.

a diósgyőri városközpontban, ahol eddig egy husz tantermes általános iskolát, valamint kétszáz gyermeket befogadó óvodát adtak át rendeltetésének, most újabb létesítményeket emelnek. az új városnegyed „bejáratánál”, már épül egy százhusz valamint egy hatvan személyes bölcsőde. mindkét gyermekintézményt még az idén átadják rendeltetésének. megkezdték egy újabb kétszáz személyes óvoda építését amelyet jövőre fejeznek be.

a lakosság ellátására a városrész északi és déli - alközpontjában egy-egy kisáruház épül, amelyeket ugyancsak az idén adnak át rendeltetésének. a közel jövőben kezdik meg az intézményközpont alapozását.

a diósgyőri városközpontban épülő újabb létesítményekre több mint hatvan millió forintot költenek./mti/

--

bb. 13. öt év alatt több mint 300 kilométer utat korszerűsítenek zala megyében

vid ká/1l hgy

1973. május 25.

a közúti közlekedés fejlesztése érdekében a következő öt év alatt 1977 végéig, zala megye területén 311 kilométer hosszúságban korszerűsítik a közutakat. az erők koncentrált felhasználásával mindenekelőtt a gerinthalózatot újítják fel.

a zala megyét átszelő 2 lefontosabb utvonal közül a nagykanizsa-zalaegerszeg-vasvár közötti 74 kilométeres ut korszerűsítése nagykanizsa város határában megkezdődött. építési költsége a kisebb korrekciókkal együtt meghaladja a 200 000 000 forintot. az ut elkerül majd több települést s nagykanizsa közelében felüljáró ível majd át a vasut fölött, így megszűnik a vasúti sorompó okozta forgalmi akadály. az ut bak községtől kezdve a zalaegerszegi átkelési szakasszal együtt 17 kilométer hosszúságban új nyomvonalon halad. folyamatban van a másik fontos utvonal korszerűsítése, illetve építése is. ez körmendről kiindulva zalaegerszegen át hévízig vezet. ezzel zalaegerszeg 13 kilométerrel közelebb kerül a magyar tengerhez /folyt.köv./

- 13 -

bb. 13./ öt év folyt./ il

az ut zalaegerszeg területén többsávos lesz és a vasuti sorompók kiküszöbölésére felüljárót építenek zalaegerszeg-zalalövő illetve zalaegerszeg-boba felé haladó vasuti pálya fölé.

az említett időszak alatt felújítják a rédics-nova-zágorhida - keszthely közötti 75 -ös számú útvonalat is, amely egyre nagyobb idegenforgalmat bonyolít le. sor kerül a zágorhida-zalaegerszeg közötti 25 kilométeres ut felújítására is. dolgoznak az utépitők a felsőbagod-zalalövő, valamint a galambok-zalaapáti közötti ut korszerűsítésén. felújítják továbbá a lenti-Letenye közötti 31 kilométeres utszakaszt, valamint a pacsa-kanizsai közötti mintegy 25 kilométer hosszú utat./mti/

-.-

bb 14. a mahart

gk-ju -cz \ 1973. május 25.

balatoni hajózási üzemigazgatósága közli, hogy a balatonon május 27-én /vasárnap/ üzemkezdéstől a kiadott előnyári menetrend lép érvénybe a hajó- és kompjáratokon. /mti/

-.-

bb 15. gergely mártá bucsuztatása

gk-ju -cz 1973. május 25.

gergely mártá józsef attila-díjas író hamvasztás előtti bucsuztatása május 30-án délután 3 órakor lesz a farkasréti temetőben. /mti/

-.-

9.20/ju

Teljes

-14 -

bb 16. kizuhant a teherliftből

tm-ju -cz 1973. május 25.

debrecenben a debreceni építőipari vállalat építése alatt álló irodaházban szabálytalanul beszállt a teherliftbe andrisko sándor, 40 éves kőműves, józsa lakos, és a III. emelet magasságából kizuhant. olyan súlyosan megsérült, hogy kórházba szállítás után meghalt. a vizsgálat folyamatban van. /mti/

-.-

felhasználható: 15 óra után!

bb 19. ifjúnokás szolidaritási nagygyűlés szombathelyen

vid/fm-ju -cz 1973. május 25.

a vas megyei ifjúnokás napok keretében pénteken ifjúnokás szolidaritási nagygyűlést rendeztek a szombathelyi művelődési és sportházban. a mintegy 1200 vasi munkásfiatalt horváth lajos, a kisz megyei bizottságának első titkára köszöntötte. ezt követően vietnam életét bemutató filmet vetítettek, majd hoang cuong, a vietnami demokratikus köztársaság budapesti nagykövete mondott beszédet.

rozner ferenc, a mosonmagyaróvári mezőgazdasági gépgyár szombathelyi gyáregységének kisz-titkára felhívással fordult a résztvevőkhöz: május 26-án, szombaton tartsanak szolidaritási kommunista műszakot. bejelentette, hogy üzemének minden részlegében sor kerül ilyen rendkívüli műszakra, és a dolgozók napi munkabérüket vietnam újjáépítésének segítésére, valamint a vit-alapra ajánlották fel.

a kezdeményezéshez számos szombathelyi és más vas megyei üzem képviselői csatlakoztak. várhatóan mintegy 8000-en állnak szombaton a munkapadok mellé szolidaritásuk kifejezéséért. /mti/

-.-

10.50/ju

Teljes

-15 -

^s
bb. 17. közlekedési balesetek

gk/1l cz

1973. május 25.

mladonyiczki jános 27 éves gépkocsivezető, békéscsabai lakos tehergépkocsival nem tartotta be a követési távolságot és a 9. kerület soroksári ut és máriássy utca kereszteződésében egy előtte fékező pótkocsis tehergépkocsinak ütközött. a baleset következtében a tehergépkocsi utasa, ancsin mátyás 50 éves segédmunkás, békéscsabai lakos súlyos, de nem életveszélyes sérülést szenvedett. a mentők kórházba szállították mladonyiczki ellen eljárást indult.

farkas lászló 21 éves műtősegéd, budapesti lakos a 4. kerület árpád ut 195. szám előtt személygépkocsival elmulasztotta a kötelező megállást és elütötte urbán lajos 63 éves nyugdíjas budapesti lakost. urbánt a mentők súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel szállították kórházba. farkas lászló ellen eljárást indult.

a 20. kerületben a nagykőrösi ut és a nagy sándor utca kereszteződésében szabálytalanul haladt át az uttesten piszárnszki jános 53 éves segédmunkás, monori lakos és egy személygépkocsi elütötte. súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel szállították a mentők kórházba.

ugyancsak a 20. kerületben a dózsa györgy ut 91. szám előtt szabálytalanul ment át az uttesten gyurkovits irén 50 éves, budapesti lakos és egy motorkerékpár elütötte. gyurkovits irént súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel szállították kórházba.

bedő istván 24 éves autószerelő, budapesti lakos személygépkocsijával nem adta meg az elsőbbséget a 3. kerület szentendrei ut 89. szám előtt és összeütközött egy motorkerékpárral. a motorkerékpár vezetőjét, lénard istván 59 éves gépkocsivezető, budapesti lakost súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel szállították a mentők kórházba. bedő ellen eljárást indult.

a x. kerület jászberényi ut 43/47. szám előtt személygépkocsijával szabálytalanul kanyarodott duchaj mátyás 26 éves gépkocsivezető, albertirsai lakos és összeütközött egy motorkerékpárral. a motorkerékpár vezetőjét gacsai sándor 24 éves műszerész, péceli lakost súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel szállították a mentők kórházba. duchaj mátyás ellen eljárást indult.

a 21. kerület kossuth lajos ut és tanácsház utca kereszteződésében levő kijelölt gyalogátkelőhelyen ferenchegyí sándor 26 éves gépkocsivezető, budapesti lakos személygépkocsival elütötte nagy józsef 15 éves ipari tanuló, budapesti lakost. nagy józsefet a mentők súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel szállították kórházba. ferenchegyí ellen eljárást indult./mti/

--

- 16 -

10.55/1l

Tóth

kbb. 18. uttörő olimpia megyei döntője

vid fm ág -cz

1973. május 25. /mti/

pénteken salgótarján sportlétesítményeiben megkezdődött az uttörő olimpia nógrád megyei döntője. mintegy hétszáz pájtás két napig vetélkedik a nagy-, és kispályás labdarugás, a röplabda, az atlétika, a lövészet, a repülő és rakétamodelezés sportágakban. /mti/

--

bb 20. a lottó e heti nyerőszámai

tr-ju -cz

1973. május 25.

a sportfogadási és lottóigazgatóság közlése szerint a cseszteren megtartott 21. heti lottó-sorsoláson a következő számokat húzták ki:

35, 41, 74, 79, 83.

a május 28-án megtartandó tárgynyeremény sorsoláson a 19. játékhét szelvényei vesznek részt. /mti/

--

bb 21. elutazott a szabad német szakszervezetek szövetségének küldöttsége,

gk-ju -cz

1973. május 25.

amely heinz neukrantz titkár vezetésével a szot vendégeként tartozkodott hazánkban. a küldöttség bucsuztatásán részt vettek gál lászló és timmer józsef, a szot titkárai. jelen volt siegfried balon, az ndk nagykövetségének tanácsosa. /mti/

--

10.55/ju

Tóth

- 17 -

L

bb 23. rádióirányítási hajómodell-verseny

vid/fm-ju -cz

1973. május 25.

pénteken a somogy megyei lengyel-tóti kék-tavon megkezdődött a rádióirányítási hajómodell-verseny. a magyar honvédelmi szövetség országos központjának modellezési osztálya, a megyei modellező szakszövetség és a kisz megyei bizottsága rendezésében, a balatonboglári állami gazdaság védnöksége alatt lezajló háromnapos vetélkedőre 130-an neveztek be, köztük több európa-bajnok is.

az első napon a 15 köbcentiméteres hajómodellek első futamait bonyolították le. /mti/

bb 24. onkológus vándorgyűlés siófokon

vid/fm-ju -cz

1973. május 25.

siófokon pénteken kezdődött meg a siófoki városi kórház, a magyar onkológus társaság és a magyar orvostudományi nukleáris társaság rendezésében, a somogy megyei tanács egészségügyi osztályvezetőjének megnyitóját követően előadások hangzottak el az onkológiai szervezés időszaki kérdéseiről. rámutattak arra, hogy ma már a radiológia a diagnosztika területén csaknem 80 százalékos segítséget tud nyújtani a gyógyászati lehetőségei sem lebecsülendők, ezért fontos az onkológiai hálózat kiépítése, szervezése. ismertették a siófoki kórházban szerzett tapasztalatokat, ahol dr. ádám géza főorvos vezetésével három esztendeje folyik eredményes munka az onkológia területén. /mti/

bb 25. „aranyat érő”, májusi eső szabolasban

vid/fm-ju -cz

1973. május 25.

az elmúlt napokban kiadós esőt kapott szabolas-szatmár megye. a szerdán és csütörtökön hullott csapadék mennyisége 15-25 milliméter között váltakozott, nyiregyháza környékén, vagyis a nyírségi részen pedig meghaladta a 25 millimétert is. az időjárás átmenetileg egyes mezőgazdasági munkák végzésében kisebb fennakadást okozott, de a jókor érkezett, „aranyat érő”, májusi eső kedvező hatása megnövelte a terméskilátásokat. meggyorsítja a későbbben vetett magvak kelését, a szántóföldi növények, a kenyérgabonák fejlődését.

/ folyt. köv. / Taket napos onkológus vándorgyűlés, Dr. ...

11.10/ju

1013⁰⁰

- 1. - kónak

tbb 25. / „aranyat érő”, ... 1. folyt./-ju

kiülönösen jó hatással volt a csapadék a dohánypalántákra. a tervezett területnek eddig mintegy háromnegyed részét ültették be, a ez a munka most lényegesen meggyorsul, mert a nedves talaj nem igényli a vizet e fontos munkához. ugyanakkor az eddig kirakott és kiültetésre kerülő növények megeredése is biztonságosabb. /mti/

vmbb. 22. idegenforgalmi szakemberek a balaton déli partján

vid/ fm ág -cz

1973. május 25. /mti/

a somogy megyei tanács idegenforgalmi hivatala, a siotour és a veszprémi idegenforgalmi hivatal két napos bemutatót rendezett az ország idegenforgalmi hivatalaiban dolgozó kereskedelmi szakemberek számára, akik a szállodák, kempingek ügyeivel foglalkoznak. csütörtökön a balaton északi partjára látogattak, pénteken pedig siófokon dr. fodor jános, a siotour igazgatója tájékoztatta őket a déli parton lévő idegenforgalmi szálláshelyek, létesítmények helyzetéről, a lehetőségekről. ezután a déli parton végigutazta megtekintették a nevezetesebb üdülőhelyeket, szállodákat, kempingeket, moteleket, a balatonföldvári kurszalont, a balatonszelegi és a fonyód-bélatelepi faházás üdülőtelepeket. a bemutató célja az volt, hogy az idegenforgalmi szakemberek lássák és tudják: mit ajánlanak vendégeiknek. a látogatás a legújabb idegenforgalmi vendéglátóhely, a kötcsei betyár-csárda megtekintésével ért véget. /mti/

bb. 26. bnv. szombaton és vasárnap szünetel a kőbányai használtautópiac

1 kf /pá ág ie -cz

1973. május 25. /mti/

a fővárosi tanács csarnok-és piaci igazgatósága közli, hogy a budapesti nemzetközi vásár miatt május 26.-án és 27.-én - kőbányán csak a múlt hét végén - a x. kerületi albertirszai uti használtautópiac szünetel, s június 2.-tól áll ismét az érdeklődők rendelkezésére. /mti/

11.15/ ág

1013⁰⁰

- 19 -

kbb. 27. új forgalmi bélyégek

1 kf/pá ág sb -cz

1973. május 25. /mti/

a posta új általános forgalmi bélyegsorozatot bocsát ki.

pénteken jelent meg az új sorozat 7 forintos - a kaposvári technikumot, a kossuth szobrát és a városházát ábrázoló - értéke. május 29.-én kerül forgalomba a 3 forintos címletű bélyeg, amely tokaj látképét és szőlőtermő hegyoldalt ábrázol. mindkét bélyeg vertel józsef grafikusművész terve alapján készült, kétszínű ofszet nyomással az állami nyomdában. /mti/

bb. 28. kiosztották az idei vásárhelyi díjakat - évzáró ülést tartott a magyar hidrológiai társaság

t sb/tm ág -cz

1973. május 25. /mti/

a magyar hidrológiai társaság pénteken tartotta évzáró ülését a technika házában, ahol dr. berczik árpád főtitkár foglalta össze a társadalmi egyesület múlt évi munkájának tapasztalatait. megállapította, hogy sok hasznos javaslattal segítettek az ágazat műszaki és tudományos fejlesztését.

az évzáró ülésen dr. vitális sándor, a társaság elnöke a vizsgálódás fejlesztésében kifejtett eredményes munkájuk elismeréseként kiosztotta az idei vásárhelyi díjakat. a magtisztelő kitüntetés első fokozatát kapta dr. lampl hugó okleveles mérnök, a II. fokozatot dr. bolberitz károly vegyészmérnök, és a III. fokozatot dr. zsuffa istván okleveles mérnök. /mti/

felhasználható: 15.30-tól

bb. 29. felavatták a balatonfüredi tagóre sétány új fasorát

vid/fm ág -cz

1973. május 25. /mti/

pénteken balatonfüreden az üdülővendégek és a helyi lakosok jelenlétében felavatták a tagóre - sétány új fasorát. ismeretes, hogy az egy évvel ezelőtti nagy vihar megtépázta a kiöregedett nyárfaállományt, amelynek teljes kicserélése halaszthatatlanná vált. az idei tavaszon, mintegy 300 darab 8-10 méter magas platánt szállítottak földlabdákkal együtt balatonfüredre. /folyt.köv./

- 20 -

11/45/ág

1013

bb. 29. / felavatták folyt./

a már zöldellő platánfák négy sora között uttörők álltak díszőrséget és köszöntötték az ünnepség vendégeit. a város vezetői méltatták azt a gyors és nagyszegű támogatást, amelyet a mezőgazdasági és élelmiszerügyi minisztérium nyújtott az ország egyik leghíresebb természeti értékének újjáteremtéséhez.

a tagóre-sétánynak a széchenyi szobor előtti részét, - ahol szabadtéri hangversenyeket és ünnepségeket rendeznek - nem telepítették be, csupán néhány régi fa vastag törzsének levágott szeletét és rönkjét hagyták itt emlékeztetőként. /mti/

bb 30. ifju gárda-szemle a mecsekben

vid-ju -cz

1973. május 25.

a mecsek egyik legszebb üdülőhelyén, sikondafürdőn, három napos ifju gárda-szemle kezdődött pénteken. a X. vit tisztelőre rendezett táborozáson mintegy háromszáz baranyai ifju gárdista vesz részt. a szemle során a gárdaegységek - a századok, szakaszok, rajok - számot adnak arról, hogy teljesítették a kiképzési programot. a találkozó az egyenruhás fiatalok tisztelgésével kezdődött, majd gergely lászló, a kisz baranya megyei titkára köszöntötte a fiatalokat. üdvözlötte jó munkára, sikeres versengésre őket. a következő napokon harciutrát tartanak az ifju gárdisták a mecsek erdőborította hegyei között, majd lövészversenyen és menet-dalversenyen vesznek részt. a sikondán táborozó fiatalok meglátogatják a honvédek és elbeszélgetnek velük akatonáéletről. a mecseki gárdatalálkozó vasárnap a komló főterén - a lenin téren - rendezendő diszszemlével zárul, amelyen részt vesz a bányászváros lakossága is és itt hirdetik ki a háromnapos szemle eredményét is. /mti/

felhasználható : 18 óra után

és

bb. 31. a bécsi fotószövetség bemutatkozó kiállítása pécsen

vid/ fm ág -cz

1973. május 25. /mti/

a magyar-osztrák kulturális kapcsolatok keretében a bécsi tartományi fotószövetség bemutatkozó tárlatot rendezett pécsen. a mecsekaljai város és az osztrák főváros fotóművészei között évek óta baráti viszony áll fenn, amelynek során több ízben került sor magyar és osztrák fotósok kölcsönös kiállítására. a mostani tárlatot mitzki ervin, a dunántúli napló főszerkesztője nyitotta meg, majd ludwig willing mérnök, a bécsi tartományi fotószövetség elnöke köszöntötte a vendéglátókat, a mecseki fotóklub tagjait. a kiállításon résztvevő osztrák fotósküldöttség színes diáképeket mutatott be a közönségnek bécsről és környékéről. a mecseki fotóklub és a bécsi fotószövetség vezetői ez alkalommal megállapodtak a további együttműködésben, amelynek keretében legközelebb a pécsi fotóművészek képeiből rendeznek kiállítást az osztrák fővárosban. /mti/

12.33/ju

- 21 -

bb 32. időjárás jelentés

-ju -cz

1973. május 25.

a meteorológiai intézet jelenté 1973. május 25-án pen-
teken 12 órakor:

változékony idő

közép-európát az elmúlt 24 óra alatt hűvösebb, de az
évszaknak megfelelő hőmérsékletű időjárást okozó levegő árasza-
totta el. a hűvös levegő átvonulását megerősödő szél, többfe-
lé kialakuló záporok, zivatarok kísérték. azt a hullámot kb.
1500 km távolságban mögötte egy másik követi, amely péntek
reggelre a leingrad-stockholm-oslo vonalig jutott el. ez a
levegő igen hideg, hatására a hőmérséklet jelentősen vissza-
esik. a következő 36 órában a hideg folytatja útját dél felé,
de a kárpát-medencét szombat estig még nem éri el.

házánkban csütörtökön időnként megnövekedett a felhő-
zet, a délnyugati és északkeleti megyékben csak 3-7, más-
hol 8-13 órán át sütött a nap. szórványosan záporok, zivata-
rok voltak, sőt körösszakátról jégesőt is jelentettek. a lehullott
csapadék mennyisége általában 5 mm alatt maradt, de nyíregyházán
7, alcsutón 8 mm-t mértek. a legmagasabb nappali hőmérséklet
22-28 fok között alakult. ma hajnalra 7-14 fokra hűlt le a
levegő. délelőtti felhőátvonulások voltak, több helyen zivatar
keletkezett. a hőmérséklet 11 óráig 17-22 fokig emelkedett.

budapesten a csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke
20,4 fok volt, a százeves átlagnál 2,9 fokkal magasabb. ma
12 órakor budapesen a hőmérséklet 19 fok, a tengerszintre át-
számított légnyomás 765 mm, gyengén süllyed.

várható időjárás szombat estig: felhőátvonulások, pénteken
többfelé, szombaton kevesebb helyen záporral, zivatarral. mérsé-
kelt, a nappali órákban megélénkülő, időnként megerősödő észak-
nyugati, északi szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérsék-
let: 5-10, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap: 19-24 fok kö-
zött.

a duna vízállása budapestnél: 366 cm. /mti/

12.45/ju

- 22 -

13.20

felhasználható: 17.00 órától

bb 33. magyar-ndk barátsági klubdelután székesfehérvárott

vid/fm-ju -cz

1973. május 25.

magyar-ndk barátsági klubdelutánt rendeztek pénteken szé-
kesfehérvárott a finommechanikai vállalat fiataljai. klaus
plobner, az ndk budapesti kulturális és tájékoztatási központ-
jának igazgatója tartott előadást a x. vit előkészületeiről.
/mti/

felhasználható: 15 óra után

bb 34. tokaj jelentősége a szőlőtermesztésben és borászatban -
felolvasóülés miskolcon

vid/fm-ju -cz

1973. május 25.

a hazafias népfrent és a szakszervezetek borsod megyei ta-
nácsa támogatásával több mint ötven helytörténeti kutatócsoport
működik borsod megyében. a települések múltjának vizsgálata
mellett megkezdtek az egyes üzemek, többek között az ózdi kohá-
szati üzemek, a borsodnádasi lemezgyár és a környéken kialakult
bányászok történetének feltárását is.

a magyar történelmi társulat borsod megyei csoportja ren-
dezésében pénteken miskolcon a ii. rákóczi ferenc megyei könyv-
tárban tartott felolvasó ülésen a fenállásának kilnecszázadik
évfordulóját ünneplő tokaj helytörténeti kutatásainak eredmé-
nyéről tartottak beszámolót. az előadók elsősorban a tokaj-
környéki szőlőművelés kialakulásával és a borászat fejlődésé-
vel foglalkoztak. elmondották többek között, hogy nagy kata-
lin orosz cárnő tokajban szőlőt bérelt és annak művelésére ko-
zák katonákat telepített le. jelentős mennyiségben szállítottak
inen szőlővesszőt is oroszországba. tokaj mint a borkereske-
delem középpontja szervezett világhírnevet a rákóczi-család
pincészete, valamint a görög kereskedők révén. fennmaradt ii.
rákóczi ferencnek a tokaji szőlők művelésére, a szüretre, a
borkezelésre és a dézsmálásra kiadott rendtartása is. /mti/

13.00/ju

- 23 -

13.25

bb 35. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke május 25.-én
13 óráig

/se-ju -cz

1973. május 25.

1. szekér beszéd
 2. horváth istván beszéde
 3. gyermeknap
 4. diákköök működése
 5. új nyomtatványok a tanácsoknál
 6. állami gondozott gyermekek nyaraltatása
 7. a könyvhét ifjúsági művei
 8. tuzokok
 9. új skanzen
 10. sportkombinát jászberényben
 11. munkáslakások hódmezővásárhelyen
 12. gyermekintézmények nagygyőrben
 13. utkorszerűsítés zala megyében
 14. mahart közlemény
 15. gergely mártia bucsuztatása
 16. baleset
 17. uttörő olimpia
 19. ifjún munkás nagygyűlés szombathelyen
 20. lotto
 21. elutazott a német szakszervezeti küldöttség
 22. idegenforgalmi szakemberek a balatonon
 23. hajómodell-verseny
 24. onkológus gyűlés
 25. eső szabotzsban
 26. szünetel a használtautópiac
 27. új bélyegek
 28. vásárhelyi díjak
 29. a füredi sétány
 30. ifju-gárda szemle
 31. a bécsi fotoszövetség kiállítása pécssett
 32. időjárás
 33. magyar-ndk barátsági találkozó
 34. felolvasó ülés tokajban
 35. hírjegyzék
- /mti/

13.05/1ju

Am 13-30

- 24 -

bb. 36. ifjúsági park magyar és szovjet fiatalok társadalmi össze-
fogásával szolnokon

vid fm/1l hgy

1973. május 25.

az alföld egyik legszebb ifjúsági parkjának kialakítását kezd-
ték meg a szolnoki tiszaparton magyar és szovjet fiatalok közös
társadalmi munkájával. szép természeti környezetben mintegy nyolc-
száz fiatal szeszmentes, kulturált szórakozáshoz teremtik meg a
feltételeket. a szabadtéri létesítmény terveit a megyei tanács ter-
vező irodája és a keviterv fiataljai társadalmi munkában készítet-
ték el. a szabadtéri színpad, táncpárta mellett tollaslabda, - teke-
pálya, beépített pingpong-asztalok, nagyméretű sakk- és malomtáblák
asztali társasjátékok várják majd a kulturáltan szórakozni vágyó
munkás- és diákfiatalokat.

a kezdeményező városi kisz-bizottság a hét végére nagyará-
nyu társadalmi építő mozgalmat hirdetett meg, mintegy ötszáz magyar
és szovjet fiatal végzi majd a tereprendezeit, a parkok kialakítását
a sportlétesítmények betonozását, a különböző szakipari munkákat. a
rendezők a társadalmi munka idején is gondoskodnak a kellemes hangu-
latról, hanglezparádé szórakoztatja majd az önkéntes munkásokat.
a megyei tanács ifjúsági alapjából százötvenezer forintot adott az
új szórakozó létesítmény megépítéséhez és a felszerelések vásárlá-
sához./mti/

felhasználható 15.00 óra után

bb. 37. a diák műfordítók országos versenyének eredményhirdetése sá-
rospatakon

vid fm/1l hgy

1973. május 25.

pénteken sárospatakon rendezték meg a diák műfordítók országos
versenyének eredményhirdetését. a pályázatra hazánk középiskoláiból
ötezer diák nevezett be, akik novellákat, verseket, regényrészlete-
ket és elbeszéléseket fordítottak le magyarra -angol, orosz, fran-
cia, olasz és spanyol nyelvből. a pályamunkákat először a megyékben
értékelték, majd az országos zsűri válogatta ki a legjobbakat és küld-
te el sárospatakra. ezek szerint a diáknapokat rendező városokból
keszthelyről, gyuláról, egerből, sopronból és sárospatakról
nyolcvanhét győztes diák műfordítót hívtak meg a „bodrogszparti athén-
ba,,.

/folyt.köv./

13.10/1l

Am 13-35

- 25 -

bb. 37./ a diák folyt./ 11.

az Unnepélyes eredményhirdetést és díjkiosztást a városi pártbizottság székházában rendték meg. a díjkiosztó Unnepesség után az ifjú műfordítók tapasztalatcsere-értekezletet tartottak./mti/

--

felhasználható 16.00 óra után

bb. 38. országos vegyipari fotókiállítás Leninvárosban

vid fm/il hgy

1973. május 25.

a vegyipari dolgozók szakszervezete, valamint Leninváros tanácsi és társadalmi szerveinek rendezésében pénteken a derkovits gyula művelődési központban megnyitották a második országos vegyipari fotókiállítást.

a beküldött gazdag anyagból kilencven képet válogatott ki a zsüri, a tárlatra. a „házigazda”, Leninváros mellett legnagyobb számban borsod másik vegyipari centruma, kazincbarcika fotósai képviseltették magukat. bemutatták legszebb munkáikat a szolnoki, győri, balassagyarmati, budapesti és szőnyi fotósok is. a kiállításon két kategóriában tizenkét felvételt díjaztak, a kazincbarcikai „kamera”, fotó és filmkört, valamint a szonoki tiszamenti vegyiművek fotószakkörét pedig vándordíjjal jutalmazta a zsüri./mti/

--

felhasználható 19.00 óra -kör

bb. 39. házimuzsika-hangverseny jászberényben

vid fm/il hgy

1973. május 25.

a házimuzsika kedvelőinek rendeztek pénteken hangversenyt a jászberényi Lehel klubban, a székely mihály zenei napok keretében. a hangulatos művészi műsorban fellépett antal lívia ének-, lajos attila fuvola-, sebestyén jános cseballóművész. a műsort cigány györgy vezette./mti/

--

- 26 -

13.15/11

13.15
1/11

felhasználható 15 óra után

bb. 41. befejeződtek a 8. műszaki hetek bács-kiskunban

vid fm/il hgy

1973. május 25.

bács kiskun megyében nyolcadszor rendeztek műszaki heteket, hogy az alföldi megye műszaki értelmisége kicserélje a tudományos-technikai vívmányok alkalmazása során szerzett elméleti gyakorlati tapasztalatait. az április 27. óta tartó rendezvénysorozat szerkesztésében a mtesz és 18 tagegyesülete, társasága, munkabizottsága vett részt. kecskeméten és baján közel száz - naponia átlagosan három - tudományos előadás, vita hangzott el az ipar, a mezőgazdaság ágazatainak fejlődéséről, s ezzel kapcsolatban a természet- és környezetvédelemről. fő téma volt a számítógépek megyebeli alkalmazása, továbbá a munka

és üzemszervezés is. a nagyszabású műszaki program befejezéseként pénteken a mtesz kecskeméti székházában dr. pál lénárd a magyar tudományos akadémia központi fizikai kutató intézetének igazgatója tartott előadást „a tudomány mint termelő erő”, címmel./mti/

--

bb. 42. fiatal gyógyszerészek emlékversenye visegrádon

vid gö/fm/il hgy

1973. május 25.

a magyar gyógyszerészeti társaság visegrádon rendezte meg a rozsnjai-emlékversenyt, amelyen az ország minden részéről érkezett 32 fiatal gyógyszerész számolt be kutatási eredményeiről. a tudományos előadássorozat pénteken fejeződött be. verzárné, dr. petri gizella, a semmelweis orvostudományi egyetem tanszékvezető tanára elnökletével, a bíráló bizottság az első díjat és az azzal járó 3 000 forint jutalmat horányi ágnesnek, a budaörsi gyógyszerészeti dolgozójának ítélte. kiemelt díjjal jutalmazták blum ferencné dévaványai, bolyki lászló, szellő andrás, erdélyi anna soproni, valamint takács gaborné és kalmár istvánné siófoki gyógyszerészeket./mti/

--

- 27 -

13.20/11

13.40
1/11

bb. 43. véget ért szombathelyen az opw tanácsának ülése ...

vid fm/1L hgy

1973. május 2.

Jegyzőkönyv aláírásával zárult pénteken szombathelyen az opw /az európai szocialista országok közös vasuti teherkocsi-parkja/ tanácsának ülése. május 21-től Lindner Józsefnek, a mváv vezérigazgatóhelyettesének elnöklétével ülésezett a hét országot egyesítő szervezet legfelsőbb fóruma.

A tanácsülés értékelte a közös kocsi-park 1972. évi munkáját. megállapította, hogy a korábbi évekhez viszonyítva tovább javult a munkája és egyre nagyobb szerepet játszik a kgst-országok közötti áruszállítások lebonyolításában. másfél nappal csökkent a kocsik fordulóideje, s a részes vasutak - bulgáriáé, csehszlovákiáé, lengyelorszáé, a német demokratikus köztársaságé, magyarorszáé, romániáé és a szovjetunióé - naponta 37.4 százalékkal több kocsit raktak meg, mint az előző évben. a vasutak naponta 27 százalékkal több kocsit adtak át egymásnak.

A tárgyaló partnerek hangsúlyozták, hogy a park fejlesztésének üteme és irányzata megfelel a kgst-ben elfogadott komplex integrációs program célkitűzéseinek. határozatot hoztak, hogy ez évben további mintegy 20 000 teherkocsival növelik a közös parkot. ebből a mv részesevé 3300 megtárgyalták az üzemeltetési technológia időszerű tennivalóit is.

elfogadták a korszerű számítástechnikai módszerek bevezetésének tervét. a kgst-országok korábban megalakult közlekedési számítástechnikai tudományos központja segíti majd az opw célkitűzéseinek a megvalósítását.

további intézkedéseket határoztak el a tanácsülésen az opw kocsik műszaki állapotának javítására. kidolgozták a vagonok önműködő kapcsolóberendezéssel való felszerelésének tervét. európa vasutjai 1980-85 között egységesen áttérnek az önműködő kapcsolóberendezés használatára. ezzel a vasuti munka egyik legveszélyesebb műveletét, a vagonok emberi kézzel történő összekapcsolását és szét-szerelését iktatják ki.

a tanács ülése a résztvevő felek közötti hagyományos, kölcsönös egyetértés jegyében folyt. a legközelebbi ülést ősszel az ndk-ban tartják. /mti/

- 28 -

13.25/1L

Lu 13.25

ább 40. a vasutnál kevesebb az üzemi baleset, - a vasutasok szakszervezetének központi vezetőségi ülése

t kg/tr-ju sb hgy

1973. május 25.

a vasutasok szakszervezetének központi vezetősége pénteken ülést tartott. a tanácskozáson négy vállalat kollektív szerződésének a gyakorlati alkalmazását és a munkavédelem érdekében tett intézkedéseket, feladatokat vitatták meg. gulyás János, a szakszervezet titkára egyebek között elmondotta: a dolgozók egy része tájékozatlan, nem ismeri a kollektív szerződést. ezért nem egyszer - különösen az újonnan belépő munkások olyan igényekkel lépnek fel, amelyeket csak az előző munkahelyük biztosított nekik. célszerű lenne tehát ismertetni, tájékoztatni a munkába álló dolgozókat is kollektív szerződésről.

az ülésen megvitatták a munkavédelmi feladatokat is. a szakszervezet irányító, szervező és nevelő munkájának eredményeként az elmúlt évben 3,6 százalékkal csökkent az üzemi balesetek száma, ezen belül is kevesebb végződött halállal. a feladat, hogy a baleseti statisztika szerint legveszélyesebb területen, a forgalmi szolgálatban, újabb biztonsági intézkedéseket tegyenek. gépesítéssel, a nehéz fizikai munka megszüntetésével, és a szakképzettség fejlesztésével javítsák a munka biztonsági feltételeit. /mti/

--

bb 44. másodszor kezdték meg a tokajhegyaljai szőlők légi permetezését

vid/fm-ju hgy

1973. május 25.

a nagyüzemi szőlőstáblák kialakulásával az utóbbi évtizedben megváltozott a növényvédelem technológiája tokaj-hegyalján. a hagyományos rézgálic és a háti permetezők helyett gépekkel és korszerű kémiai anyagokkal védekeznek a kártevők ellen. a csapadékos években azonban még így is előfordult, hogy nem tudták kellő időben elvégezni a permetezést. a termelőszövetkezetek tokaj-hegyaljai területi szövetségének kezdeményezésére ezért alakították meg a helikopteres növényvédőtársulást. a társuláshoz tartozó tizenkét tesz, tíz szakszövetkezet, valamint a tokaj-hegyaljai állami gazdasági borkombinát és a szőlészeti és borászati kutató intézet tarcali állomása összesen négyezer holdnyi szőlő légi uton történő permetezésére kötött megállapodást.

/ folyt. köv. /

13.30/ju

- 29 -

13.30/14

44. / másodszer kezdték meg a ... 1. folyt./-ju

a helikopteres növényvédelem első „fordulója”, befejeződött. a helikopter harmincnegyzet, légi óra, alatt permetezte le a kijelölt területet, s mintegy ezerkétszáz hektoliter permetlevet szórt ki a tőkékre. a laboratóriumi vizsgálatok megállapították, hogy nemcsak a levélzet felszine, hanem a légcsavar által kavart örvény következtében annak fonákja is megfelelő mennyiségű védő anyagot kapott. ennek is betudható, hogy az utóbbi napok párák, fülledt időjárása ellenére egyetlen helyen sem mutatkozik eddig peronoszpóra-fertőzés.

pénteken a helikopter a második permetezést kezdte meg.
/mti/

--

pbb 45. péter jános hazaérkezett szófiából

t pr/tm-ju hi hgy 1973. május 25.

pénteken hazaérkezett szófiából péter jános külügyminiszter, aki hivatalos baráti látogatáson töltött néhány napot bulgáriában. fogadására a ferihegyi repülőtéren megjelent puja frigyos, a külügyminiszter első helyettese, ott volt sztrasimir iliev, a bolgár népköztársaság budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivője.

péter jános megérkezése után nyilatkozott az mti munkatársának:

- tárgyalásainkon - mondotta - mindenekelőtt a kétoldali kapcsolatok kerültek szóba. köztudott, hogy hazánkat és bulgáriát nagyon sok szál fűzi össze, hagyományos kontaktusok, és az az új szövetségi rendszer, amely a szocializmus építésével teremtődött meg. együttműködünk a nemzetközi élet különböző területein, együtt dolgozunk a kgstben, s - ez fontos: az én véleményem - a kgst -ben, ahol uttoró együttműködési programok alakultak ki a két ország között.

14.00/ju

- 30 -

NA 1405

bb 45. / péter jános ... 1. folyt./-ju

- foglalkoztunk a felsőbb szintű, kölcsönös látogatások további terveivel, amelyek újabb lendületet adnak majd kapcsolataink fejlődésének. behatóan foglalkoztunk természetesen különböző nemzetközi kérdésekkel is, hiszen a nemzetközi helyzet még soha sem volt olyan kedvező a szocialista országok számára, mint most. az új helyzet természetesen új veszélyeket is rejt, összefogásunkat tehát fokozni kell, egyeztetni kell terveinket annak érdekében, hogy az elért eredményeket megszilárdítsuk, visszafordíthatatlanná tegyük.

- foglalkoztunk az európai béke és biztonság kérdéseivel is, s úgy véljük, hogy a külügyminiszterek találkozóját már a közeli jövőben össze lehet hívni. természetesen erre az értekezletre csak akkor kerülhet sor, amikor minden igazán érdekelt európai ország kormánya felkészültnek érzi magát egy ilyen tanácskozásra. reméljük, hogy ez a közeli jövőben bekövetkezik.

nyilatkozata végén péter jános elmondotta: látogatásának érdekes színtöltje volt, hogy résztvett egy nagyon sajtószerű bolgár ünnepen, cyril és metod napjának színpompás eseményein. a szláv írás megalapító ünnepének érdekes magyar vonatkozása is van. az utóbbi kutatások úgy vélik, hogy metod valahol magyarországon halt meg, itt van valahol a sírja is, talán tihanytól nyugatra. /mti/

--

bb 46. regőstábor esztergomban

vid/fm-ju hgy 1973. május 25.

pénteken nyitották meg az esztergomi révész béla uttoróházban a tizenegyedik komárom megyei regőstábort. száz uttoró érkezett a megye minden részéből a háromnapos találkozóra. versmondók, énekesek, táncosok és zenészek - a városi és a járási versenyek aranyérmesei - rendeznek bemutató-sorozatot. regőskarnevál, városnézés, ügyességi és tréfas versenyek is szerepelnek az érdekes programban.
/mti/

--

14.07/ju

- 31 -

NA 1440

bb 47. Ünnepszegeden a könyvnyomtatás jubileuma alkalmából - ünnepi ülés a tanácsházán - kiállítás a muzeumban

vid/fm-ju hgy

1973. május 25.

szegeden ünnepi rendezvénysorozaton emlékeztek meg a magyar könyvnyomtatás ötszáz éves jubileumáról, a megyei és a városi tanács, a szegedi móra ferenc muzeum, a helyi somogyi könyvtár, a szegedi nyomda, a papír- és nyomdaipari műszaki egyesület és több más társadalmi szervezet közreműködésével. pénteken került sor a legnagyobb szabású eseményekre: délelőtti ünnepi ülést tartottak a szegedi városi tanácsháza dísztermében. csongrád megye és szeged párt- és állami vezetői mellett mintegy 180 vendég jelent meg az ország minden részéből, elsősorban nyomdaipari és könyvkiadó vállalatok, szakszervezetek küldöttségei, kiváló dolgozói. a z ünnepi ülésen lengyel lajos, kossuth- és gutenberg-díjas könyvművész és tóth béla, a szegedi somogyi könyvtár igazgatója méltatta az évforduló jelentőségét. az ünnepszegeden közreműködött a budapesti gutenberg-kórus.

ugyancsak a jubileum alkalmából nyitották meg pénteken a szegedi móra ferenc muzeum kupolacsarnokában az 500 éves magyar nyomdászati történetét felidéző - többszáz dokumentumból, könyvritkaságokból, tárgyi emlékekből rendezett kiállítást. gerlach ferenc, a nyomda-, papír- és a sajtó dolgozói szakszervezetének titkára mondott megnyitó beszédet. a kiállított írásos emlékek - egyebek között az évfordulóra megjelentetett díszes ünnepi évkönyv - tanúsága szerint az első magyar nyelvű nyomtatott könyv készítője, abádi benedek, minden bizonnyal a török hódoltság alá került szegeden jelentette meg méliusz juhász péter bibliafordítását. eredeti írás tanúsítja, hogy grün orbán nyitott szegeden elsőként könyvnyomtató műhelyt 1801-ben.

a kiállítás érzékelteti a mai szegedi nyomdaipar fejlődését: ott működik az ország egyik legszámozottabb műszaki-matematikai könyvnyomdája, az év minden napjára jutó egy tonnás „könyvtermeléssel”, emellett két napilapot és 16 üzemi ujságot állítanak elő.

/ folyt. köv./

14.15/ju

- 32 -

MA 1440

bbvbb 47. / Ünnepszegeden ,, 1. folyt./-ju

a kiállításon bemutatják a szegedi tömörkény gimnázium tulajdonát képező, több mint száz éves gutenberg-rendszerű ugynevezett lehúzó prést, amelyen minden látogató maga készíthet el egy-egy jubileumi emléklapot.

külön kiállítást rendeztek bélyeg- és gyufásdoboz-nagyságu miniatűr könyvekből. egyebek között bemutatják a jubileumra szegeden készült „minikönyvet”, székely jános „könyvek között”, című művét. /mti/

..-

bb 48. késnek, drágulnak a vas megyei beruházások

vid/kz-ju hgy

1973. május 25.

vas megye 25 legfontosabb beruházásának helyzetéről tárgyalt pénteken szombathelyen a megyei tanács tervgazdasági bizottsága. megállapították, hogy az állandó tervmódosítások és egyéb körülmények miatt csaknem minden beruházás késéssel és az eredetinelül költségesebben készül el. nem ritka, a két éves elhúzás, jelenlegi is folyamatban vannak olyan beruházások, amelyeknek már 1970-ben, 1971-ben illetve tavaly kellett volna befejeződniük. ilyen például a répcelaki szénsavtermelő vállalat rekonstrukciója és bővítése. ennek az első ütemát 1970-ben kellett volna átadni. az új szombathelyi savaria mozi eredeti nyitási ideje 1971 augusztusa volt. még mindig építik.

kedvezőtlennek ítélték, hogy az ez évre ütemezett 7 beruházás közül is négynek igen alacsony a készültségi foka.

az 1972. évi és a korábbi években átadásra esedékes beruházások eredeti 646 millió forintos költségelőirányzata a különböző tervmódosítások következtében 943 millió forintra emelkedett. ezen belül az 1973. évre huzodott beruházások 400 millió forintos költség programját 680 millió forintra emelték. mindössze egynél - a szombathelyi állami gazdaság táplánszentkereszti hízómarha telepénél - maradt a költségszint. a tervváltoztatások következtében nem biztosítható a folyamatos munka; ezáltal az egyes évekre ütemezett pénzügyi teljesítései is sorra lemaradnak.

/ folyt. köv./

14.25/ju

- 33 -

MA 1445

kot

bb 48. / késnek, drágulnak ... 1. folyt./-ju

a bizottság a megyei tanács illetékes szervei elé terjeszti az ülésen elhangzottakat. segíti a hibák felszámolását a soraiban tevékenykedő szakemberek közreműködésével. /mt1/

..-

bb 49. a munkás--paraszt származású gyerekek továbbtanulásának segítése szabolcs-szatmár megyében

vid/fm-ju hgy

1973. május 25.

a munkás-paraszt szülők tehetséges gyermekei tanulásának segítéséről tárgyalt pénteken a hazafias népfront szabolcs-szatmár megyei nőbizottsága. a támogatásnak szabolcs-szatmár megyében már eddig is változatos módszerei alakultak ki. kiépült az általános iskolai kollégiumi hálózat, a múlt év szeptemberében nyíregyházán 210 személyes középiskolai kollégium kezdte meg működését. a nyári hónapokban a középiskolákban két-három hetes előkészítő tanfolyamokat szerveznek az első osztályosok számára. a szakszervezetek anyagi támogatásával már a középiskolák második évfolyamától kezdve egyetemi előkészítő tanfolyamok működnek; külön korrepetálásokkal, tanulószobával segítik a tehetséges diákokat. az új rendelkezés alapján ösztől 700 szabolcs-szatmár megyei középiskolás kaphat tanulmányi ösztöndíjat, összesen évi kétmillió forint értékben. az országos ifjúságpolitikai és oktatási tanács 3.200 üdülójeggyel, ötezer ebédjeggyel és 105 külföldi utazással segíti a szabolcsi diákokat abban, hogy minél többen megismerjék az ország legszebb tájait, a szomszédos szocialista országokat.

a hazafias népfront nőbizottságai legfontosabb feladatuknak tekintik, hogy más társadalmi szervekkel együtt segítséget nyújtsanak a tehetséges gyermekek felkutatásában, s abban, hogy egyetlen kiváló tanuló se kallódhassék el, s valóban a legrátermettebbek juthassanak be a középiskolákba és felsőfoku oktatási intézetekbe. most legsürgősebb tennivaló, hogy megfelelően kiválásszák azokat a tehetséges diákokat, akik ösztől középiskolai ösztöndíjban részesülhetnek. /mt1/

..-

14.30/ju

NF 1520

- 34 -

vbb 50. ,, palánta-bank,, forráskuton - zöldségtermesztési bemutató és tanácskozás szentesen

vid/kz-ju hgy

1973. május 25.

a primőrök hazájában, szentesen zöldségtermesztési bemutatót és tanácskozást rendeztek pénteken az érdekelt dél-alföldi gazdaságok vezetőinek részvételével. a vendégek délelőtt megtekintették a kiváló szövetkezet címet hétszer elnyert árpád tsz kertészetét, ahol ,, üvegváros,, épült fel hat hektáron, husz hektárnyi területet pedig fóliaházak borítanak. bennük télen is nagymennyiségű uborkát, paradicsomot, paprikát termelnek megszüntetve a mezőgazdasági holt idényt, állandó foglalkoztatást nyújtva a tagoknak.

a nagyüzemi mintakertészet megtekintése után a szentesi zöldségtermesztési kutató állomáson a termesztés fejlesztéséről tanácskoztak. az előadók és a felszólalók kifejezték meggyőződésüket, hogy több évre szóló felvásárlási rendszer kialakítása, újabb külföldi piacok felkutatása ösztönzőleg hatna a termelésre. a szabadföldi zöldségtermesztés gátló tényezője a régi, elavult technológia, - lényegében kistermelői módszer - amit a gazdaságok is - jobb híján - kénytelenek alkalmazni. a kézi munkaerő csökkentése, a termelékenység növelése csak úgy lehetséges, ha nagyteljesítményű permetező-, öntözőhépeket, betakarító gépsrokat kap a mezőgazdaság.

a termál energiában gazdag csongrádban a meglévő, de még kihasználatlan hévízkutakra alapozva palántanevelő központok létrehozását tervezik. a szegedi új élet tsz részben már megfelel ennek a feladatnak. a forráskuti haladás tszben pedig 46 millió forint beruházással épül a táj homokvidékének ,, palánta-bankja,, 1974-től látja majd el a környék gazdaságait a homoki talajviszonyokhoz alkalmazkodó, a sivatagi,, klímát jól tűrő szaporító anyaggal. nagy feladatot vállalt hazánk gazdágainak zöldség vetőmagellátásában, évente 100 mázsával a szentesi kutató állomás. megfelelő tároló helyek híján azonban a kétéves maghozó növényeket kénytelenek ideiglenes vermekben áttételteni. több és jobb minőségű vetőmag előállításához korszerű tárolók építésére lenne szükség - ugyancsak megoldásra vár a táj körzet tiszta öntözővízzel való ellátása. az elmúlt években ugyanis a növényvédőszer hatóanyagától szennyezett öntözővíz mintegy 30 millió forint kárt okozott a paradicsompaprika és egyéb ültetvényeken. /mt1/

..-

14.50/ju

NF 1520

- 35 -

bb. 51. 40 éves a győri „rejtő sándor”, textilipari szakközép-
kola

vid fm/il hgy

1973. május 25.

1943-ban kezdődött meg győrt a textilipari középiskola képzés. az intézet, amely most a „rejtő sándor”, textilipari szakközépiskola nevet viseli, pénteken ünepelte fennállásának 40. évfordulóját.

a rába filmszínházban tartott ünnepségen bandi istván igazgató elmondta, hogy eddig csanem három ezer textilipari szakkembert képeztek az intézetben, amely 1949-óta új épületben működik.

göblyös Mihály, az intézet első műhelyfőnöke emlékeztetett arra, hogy annakidején a vállalatok adományából néhány gépen kezdtek meg a gyakorlati oktatást. most 80 korszerű gépen sajátíthatják el fonó- szövő- és hurkoló szakon a gyakorlati tudnivalókat az intézet növendékei.

a jubileum alkalmából kiállítás nyílt az intézetben a volt tanítványok: mórótz lászló festőművész, kresz albert és markó kamilla fotóművész munkáiból./mti/

bb. 52. egres szüret

vid kz il hgy

debrecen és a környékbeli községek határában van hazánk legnagyobb egres-termelő tájörzete. a nagyüzemi gyümölcsösökben és a kiskertekben megkezdődött a nagy munka - ezrek szedik a zöld bogókat. ebben az esztendőben mintegy kétszázötven vagonnal vásárol fel belőle a szövőkezeti közös vállalat. egy részét frissen adják piacra, jelentős mennyiséget pedig a debreceni konzervgyárban és hűtőházban dolgoznak fel. pénteken pedig utnak indították az első export szállítmányt is debrecenből. a végállomásuk angliába és a nszk-ba és belgiumba is küldenek debreceni egrést./mti/

NA 157

- 36 -

bb. 53. dr. bakos zsigmond

i ol/tm/sb/il hgy

1973. május 25.

könnnyüipari miniszterhelyettes pénteken moszkvába utazott, hogy megtekintse a szocialista országok egységes számítástechnikai rendezését bemutató kiállítást. moszkvai tartozkodása során tárgyalásokat folytat a magyar-szovjet könnnyüipari gépgyártási kooperációkról./mti/

bb. 54. elutazott a cseh és a szlovák kereskedelmi miniszterhelyettes

k sb/gg/il hgy

1973. május 25.

dr. j. danibelka, a cseh szocialista köztársaság kereskedelmi miniszterhelyettese és lászló somogyi, a szlovák szocialista köztársaság kereskedelmi miniszterhelyettese pénteken elutaztak hazánkból. a két miniszterhelyettes megtekintette a bnv-t, tanulmányozták a magyar kereskedelem és vendéglátás hálózatát, s eredményes megbeszélést folytattak kereskedelmi hálózatfejlesztés és ábc áruhazak, bevásárlóközpontok építése tárgyában./mti/

bb. 55. magyar-lengyel belkereskedelmi tárgyalások

k sb/gg/il hgy

1973. május 25.

j. siedlewski, a lengyel kereskedelem és szolgáltatásügyi miniszter helyettese pénteken hazánkba érkezett az idei belkereskedelmi választékcseré és műszaki-tudományos együttműködés értékelésének céljából./mti/

NA 1570

- 37 -

bb. 56. bnv - az ndk nehézgépipari miniszterének látogatása
a bnv-n - gerhard zimmermann nyilatkozata

t sl/pá/ie il hgy

1973. május 25.

gerhard zimmermann, az ndk nehézgépipari minisztere kiss ernő
kohó és gépipari miniszterhelyettes társaság ában pénteken felkeres-
te a bnv-t.

a körsét a végén az mti munkatársának elmondotta, hogy mindenek-
előtt a kohó- és gépipar kiállítását tekintette meg, mivel a két or-
szág nehézgépipara között igen intenzív kapcsolatok alakultak ki, s
a kölcsönös szállítások tovább növekednek. dr. horgos gyula kohó-
és gépipari miniszterrel az utóbbi napokban a kooperáció és a szako-
sitás elmélyítéséről tárgyalt, sőt a vele együtt hazánkba érkezett
ndk-beli vállalati vezetők néhány megállapodást alá is irtak magyar
partnerekkel. a magdeburgi sket cég vezérigazgatója a diósgyőri
gépgyár vezérigazgatójával irt alá szerződést dróthuzógépek gyártá-
sának szakosításáról. a berendezések bizonyos típusait magyarorszá-
gon, más változatait az ndk-ban állítják majd elő, s a gépekkel a
két ország kölcsönösen ellátja egymást. előzetes megállapodás szü-
letett a magyar vagon- és gépgyár és a partner ndk-beli egyesülés
vezetői között önjáró daruk gyártásának kooperációjáról is. ennek
lényege, hogy a jövőben magyar gyártmányu alvázakra az ndk-ban épi-
tenek autódarukat.

a miniszter azt is elmondotta, hogy alkalma volt találkozni dr.
timár mátyással, a minisztertanács elnökhelyettesével, s a baráti esz-
mecserén igen pozitívan értékelték a magyar-ndk gazdasági együttmű-
ködés alakulását.

végül a vásáron látottakról szólva hangsúlyozta, hogy a kiál-
litott gazdag anyag ismét meggyőzte őt a magyar ipar erőteljes fej-
lődéséről, korszerűsödéséről. különösen a magyar elektronikai ipar
fejlődését tartja igen jelentősnek, mert ennek termékei a termelés
további racionális fejlesztéséhez segítik megteremteni a szilárd
alapot. /mti/

NA 1610

--

- 38 -

bb 57. bnv - jelentős üzletkötések a műszer- és gépipari
szövetkezetek sajtótájékoztatója

t ol/pá szb ie hgy

1973. május 25.

a műszer- és gépipari szövetkezetek pénteki sajtótá-
jékoztatóján jelentős üzletkötésekről számoltak be. a kiállí-
tó szövetkezetek 4 millió 195 ezer rubel értékű szállítási
szerződést irtak alá kgst-partnerekkel és mintegy 43 ezer dol-
lár értékű nyugati üzletfelekkel. e szerződések értelmében
például az elkövetkező két év folyamán a mirköz 600 ezer rubel
értékű hűtő-, illetve vendéglátóipari berendezést szállít cseh-
szlovákiaiba; a lavatherm szövetkezet ndk-beli és mongóliai part-
nereknek készít kazánokat; a metefém szövetkezettől 138 ezer
rubelért vásároltak textilipari műszereket, vizsgáló berendezé-
seket. félmillió rubel értékű megrendelést kapott a radelkis
szövetkezet elektro- és biokémiai műszerek szállítására.

a sajtótájékoztatón külön felhívták a figyelmet azokra a
műszerekre, gépekre, amelyek szervesen illeszkednek a kgst or-
szágok közös gyártási programjaihoz; így például a jármű- és
szénhidrogén kooperációba tartozó és az átvitel- és telefontech-
nikai eszközök, berendezések, valamint a színes és a fekete-fe-
hér tv-műszerek csoportjára, amelyek szakosított gyártmányként
készülnek hazai szövetkezeteinkben. /mti/

--

bb 58. bnv - tizenöt újfajta tejtermék - a tejipar sajtó-
tájékoztatója

t kf/pá szb ie hgy

1973. május 25.

a tejipar helyzetről, a felvásárlás, a termelés és az
ellátás alakulásáról számolt be a tejipari tröszt pénteki saj-
tótájékoztatóján dr. simka istván vezérigazgató a kőbányai vá-
sárváros élelmiszerpavilonjában

elmondotta egyebek között, hogy a szarvasmarhatenyésztés
fejlesztésére hozott kormányhatározat anyagi ösztönzői a tej-
termelésben már a múlt évben éreztették hatásukat és az idén
tovább javult a helyzet. az év első négy hónapjában például 7,6
százalékkal több tejet vásároltak fel, mint tavaly ebben az idő-
szakban. az év végéig 1,3 milliárd liter tej - a tavalyinál 9 szá-
zalékkal több - átvételére számítanak, s a megtermelt tejet maxi-
málisan a belföldi ellátás, az értékesítés fokozására használják.

a tejipar jelenleg 101féle tejterméket hoz forgalomba s
az idén további 15 új gyártmánnyal - köztük csokoládés tejtál-
lal, tejpudinggal, 25 százalékos zsírtartalmú krémtéjföllel, ránta-
nivaló sajttal, cukrozott süritett tejjel, új ízű tejszinsajtok-
kal és krémturókkal - gazdagítják a korszerű táplálkozás cikkei-
nek választékát. /folyt.kyv./

15.38/szb

-39-

NA 1620

bb 58. /bnv - tizenöt... 1. folyt./-szb

gondoskodnak a tej- és tejtermékek minőségének további javításáról és fejlesztik a csomagolást. az idén újabb 32 polipack rendszerű gépet állítanak munkába, így a forgalomba kerülő tej 75 százalékát már tasakokban árusítják, s a jövő év közepéig már félliteres tasakos tejből is ki tudják elégíteni az igényeket. a tejellátás javítására rövidesen mintegy 150 újabb községbe - ezzel együtt összesen 1200-ban - szállítanak pasztörözött tejet, s az év végéig tovább csökkentik az ellátatlan települések számát. /mti/

--

bb 59. bnv - raznoexport sajtótájékoztató

t szó/pá szb ie szb hgy

1973. május 25.

a szovjet tt raznoexport külkereskedelmi vállalat a bvn-n szerződést kötött magyar partnereivel, hogy a közeljövőben százgyári szódavíz-adagoló automatát szállít Magyarországra, - köztölték a vállalat képviselői pénteki sajtótájékoztatójukon a szovjetunió kereskedelmi képviselőjén.

a raznoexport 80 ország több mint 500 cégével létesített már kereskedelmi kapcsolatot; üvegárut, különböző építőanyagokat, vegyipari termékeket, tanszereket, játékokat, háztartási gépeket és más árukat exportál. a szovjet külkereskedelmi vállalat évente mintegy 40 nemzetközi vásáron szakosított kiállításon van jelen, s így a bnv-nek is már hagyományos részvevője. idén az új típusú sport- és vadászfegyverek, üveg- és kristály-cikkek, szamovárok, játékok mellett a háztartási gépek nagy választékát is láthatják az érdeklődők, például félautomata centrifugás és vízmelégítő mosógépeket, új porszívókat, automatikus villanyvasalókat. /mti/

--

bb 60. bnv - szállodákat épít a komplex csehszlovákiában

t sz/pá szb ie szb hgy

1973. május 25.

a komplex és a sztrojexport csehszlovák külkereskedelmi vállalat vezetői a bnv-n befejezték a tárgyalásokat egy új szerű megállapodás előkészítésére. ennek értelmében a magyar építőipar 1974-ben és 1975-ben szállodákat, középületeket épít csehszlovákiában, csaknem 9 és félmillió rubel értékben.

a vásáron a sztrojexport-tal más jelentős üzleteket is kötöttek a magyar vállalatok: mintegy két millió rubelért betonkészítő telepet, kő- és kavicskotró gépeket vásárolunk a jövő évben.

a most 20 éves csehszlovák külkereskedelmi vállalat egyébként évente körülbelül 27 millió rubel értékű összforgalmat bonyolít le a nixex-szel és a komplex-szel. a jubileum alkalmából pénteken a sztrojexport vezérigazgatója csehszlovákia budapesti nagykövetségének kereskedelmi képviselőjén emléklakettet és oklevelet nyújtott át tizenöt magyar partnervállalata képviselőinek. /mti/

15.48/szb

--
-40-

14-16²⁰

bb 61. bnv - a kézműipari vállalat sajtótájékoztatója

t ol pá ie bh hgy

1973. május 25.

a fővárosi kézműipari vállalat pénteki sajtótájékoztatóján elmondották többek között, hogy nemrégiben tíz millió forintos fejlesztési hitelt szavaztak meg a vállalat részére, amellyel a műanyagból készült termékek gyártását kívánják elősegíteni. az alkalmi divatbemutatón felvonultattak néhányat azokból a poliészterlen keverékű kelmekből készült öltözékekből, amelyekből 200 000 dollár értékűt rendeltek japánból. az fkv egyébként nagy mennyiségben használja fel a hazai textilipari vállalatok legújabb anyagaikat, amelyek konfekcionált formában is rendkívül kelendők a nyugati piacokon.

a vállalat a múlt évben a szocialista országokba 7 millió rubel, a nyugati piacokra pedig 2 millió dollár értékű megrendelést teljesített, ezt az exportot az idén tervei szerint további 1 millió rubellel, illetve félmillió dollárral növeli. jelentősek az anyagmentes bér munkából nyert bevételek, aminek külön haszna hogy újfajta gépekkel és technológiákkal ismerkednek, s a kapcsolatok révén új piacokon is kilátás nyílnak. /mti/

--

bb 62. egy év alatt 85 ember fizetett életével - fontos a ,, villamossági kresz,, betartása

vid kz bh hgy

1973. május 25.

a villamosenergia fogyasztás növekedése, a villamos berendezések térhódítása könnyebbé teszi a munkát, kulturáltabbá életünket. rendkívül fontos azonban a ,, villamossági-kresz,, szabályainak ismerete, betartása a berendezések, készülékek szerelésénél, kezeletésénél karbantartásánál. ezek elmulasztása, hiánya vagy megszegése súlyos következményekkel járhat. tavaly 396 villamos baleset történt az országban, ebből 85 végződött halállal. a villamosbalesetek veszélyességét jól szemlélteti a következő összehasonlító adat, illetve arányszám: a közlekedési balesetektől eltekintve, minden más 1000 balesetes közül nagy valószínűséggel öt ember hal meg, ugyanakkor minden 1000 villamosbalesetet szenvedett közül 170-200 ember veszti életét, ami magában is figyelmeztető.

a társadalom ugyyszólván minden rétegét érintő témáról pénteken ankétot rendezett pécsen, a technika házában a magyar elektrotechnikai egyesület. kovács pál lászló mérnök tartott tájékoztatót az állami energiafelügyelet által kivizsgált villamos balesetek okairól, tanulságairól, az elhárításhoz szükséges intézkedésekről a pécs-baranyai vállalatok munkavédelmi megbízottainak, a javító, szolgáltató és karbantartó vállalatok képviselőinek. /folyt. köv./

- 41 -

y15.50 bh

14-16²⁰

bb 62. /egy év alatt ... folyt./ bh

tanulságos tapasztalat például: a balesetek fele arra vezethető vissza, hogy olyan készüléket használtak, amelyet nem szakszerűen készítettek, vagy szereltek fel. részletesen foglalkozott az előadás a háztartásokban előforduló villamos balesetekkel. megelőzés érdekében már kis iskolás korban oktatni kell a gyermekeket, a gyártó cégek olyan használati utasítással lássák el termékeiket, amely világosan tájékoztat arról, mit szabad tenni a készülék használójának, kezelőjének s mit bizony szakemberre.

az állami energiafelügyelet a mentőszolgálattól rendszeres tájékoztatást kap a villamosbalesetekről. helyszíni vizsgálattal, az okok felderítésével, munkahelyi intézkedésekkel igyekeznek gátolni a megelőzést, a balesetek elkerülését./mti/

--

bb 63. a nőtanács képviselői a főtí gyermekvárosban

t gy fk hi bh hgy

1973. május 25.

a közelgő gyermeknap alkalmából pénteken a főtí gyermekvárosba látogatott a nőtanács elnökségének több tagja makoldi Mihályné-nak, a magyar nők országos tanácsa alelnökének vezetésével. velük volt clementina serra, a kubai nőszövetség hazánkban tartózkodó országos titkára is.

a ,, minivárosban,, dr. barna lajos igazgató fogadta a vendégeket és elbeszélgettek a gyermekváros életéről, fejlődéséről. a szép környezetben jelenleg csaknem ezer 3-18 esztendősi állami gondozottat nevelnek, köztük az ott dolgozó 340 pedagógus, műszaki dolgozó gyermekeit. a minivárosban tíz jól felszerelt óvodásonthonban jelenleg 200 apróság él, az ottani 16 általános iskolában 480 kisdíák készül jövő hivatására. az ipari szakiskolákban 240 fiú és leány tanul és képezi magát jól felszerelt tanműhelyekben fa-, fém-, textil- és építőipari szakmákban. ezenkívül 8 középiskolai tanulócsoportban gimnáziumi tanulmányokat folytatnak a gyermekek. a látogatók megismerkedtek a gyermekváros 150 holdas jól megművelt tangazdaságával is, ahol mezőgazdasági és kertészeti képzéssel egybekötött termelőmunka folyik. a kis városok ugyanis nagyrészt önellátók, innen takarítják be a konyhára való nyersanyagok nagy részét. a beszélgetés után a látogatók megtekintették a gyermekváros több létesítményét. ajándékokat is hoztak magukkal, amelyeket a gyermeknapon kapnak meg a kis városok lakói./mti/

--

- 42 -

15.55 bh

NA 16³⁰

bb 80. felavatták az ország legnagyobb energia bázisát, a gagarin hőerőművet és a thorez külfejtéses bányüzemet

t ms-ka/mné szb hi bs

1973. május 25.

pénteken visontán ünnepélyesen felavatták a iii. és iv. ötéves tervünk egyik legnagyobb alkotását, a gagarin hőerőművet és a thorez külfejtéses bányüzemet. az ország legnagyobb energia bázisának avató ünnepségén résztvett kádár jános, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára, bálint józsef és katona istván, az mszmp központi bizottságának tagjai, a kb osztályvezetői, dr. horváth istván, a kommunista ifjúsági szövetség központi bizottságának első titkára, simon antal, a bányaiipari dolgozók szakszervezetének főtitkára, nagy mária, a magyar-szovjet baráti társaság főtitkára, suri istván, a vasas szakszervezet titkára. ott volt v.j. pavlov, a szovjetunió magyarországi nagykövete, güntter kohnt, a német demokratikus köztársaság nagykövete, valamint az mszbt vendégeként hazánkban tartózkodó b.v. volinov űrhajós ezredes, a szovjetunió hőse, a szojuz-5. parancsnoka.

a vendégeket a gagarin hőerőmű kapujában oláh györgy, az mszmp központi bizottságának tagja, a heves megyei pártbizottság első titkára, dr. szekér gyula nehézipari miniszter, fekete győrendre, a heves megyei tanács elnöke, kónya lajos, a kisz megyei bizottságának első titkára, kallós józsef, a gagarin hőerőmű igazgatója, dr. halász tiber, a mátraaljai szénbányák igazgatója, halasi zoltán, az erőműberuházó vállalat igazgatója, alakszai lászló, a gagarin hőerőmű és papp béla, a mátraaljai szénbányák pártbizottságának titkára fogadta.

a gagarin hőerőmű művelődési termében alakszai lászló a pártbizottság titkára üdvözölte a vendégeket, kallós józsef igazgató pedig ismertette a magyar energiatermelés fejlesztésében nagyjelentőségű beruházás történetét és fontosabb jellemzőit, majd üzemlátogatásra került sor.

az új létesítmények megtekintése után ünnepi nagygyűlésen adták át rendeltetésének a gagarin hőerőművet és a thorez külfejtéses bányüzemet.

a himnusz elhangzása után oláh györgy, a megyei pártbizottság első titkára nyitotta meg a nagygyűlést, majd dr. szekér gyula nehézipari miniszter avatta fel az erőművet és a bányüzemet. beszédében többek között a következőket mondta:

/szekér gyula beszédét mai bb 1. számú kiadásunkban közöltük, az embargót feloldjuk./

/folyt.köv./

16.15/szb

-43-

NA 16³⁰

bb 80. /felavatták... 1. folyt./-szb

ezt követően a miniszter kitüntetések és okleveleket adott át a nagy mű építőinek.

a munka érdemrend arany fokozatát kapta gyúker béla, a mátraaljai szénbányák gépcsoport vezetője, dr. halász tiber, a mátraaljai szénbányák igazgatója, kallós józsef, a gagarin hőerőmű igazgatója, kipták jános, a 22. számú állami építőipari vállalat főépítésvezetője, nagy zoltán, az erőműberuházási vállalat főmérnöke és samu istván, a villamoserőmű tervező és szerelő vállalat művezetője.

a munka érdemrend ezüst fokozatát tizen, a bronz fokozatát 16-an kapták.

ezután dr. horváth istván, a kisz központi bizottságának első titkára a nagy alkotás létrehozásában kiváló munkát végzett 12 fiatalnak átnyújtotta a kisz érdemérmét.

a nagygyűlés részvevői ezután a hőerőmű igazgatósági épülete előtti téren fölállított gagarin szoborhoz vonultak, amelyet dr. horváth istván, a kisz kb első titkára leplezett le. ünnepi beszédében a következőket mondotta:

/horváth istván beszédét mai bb 2. számú kiadásunkon közzétük, az embargót feloldjuk./

ezután b.v. volinov szólalt fel.

- nagy örömet jelent számomra, hogy részt vehetek a világűr első meghódítója, jurij gagarin tiszteletére emelt emlékmű ünnepélyes felavatásán, az ő nevét viselő erőmű területén és azon a napon, amikor befejezték a hatalmas létesítmény építését. ez az erőmű a magyar és a szovjet dolgozók testvéri barátságának jelképe.

- jurij gagarin nagy barátja volt a magyar népnek. jóleső érzés volt számunkra megtudni, hogy a magyar nép és benne ennek a műnek sokezeres kollektívája milyen mélyen tiszteli gagarin nagy hőstettét, amelyet az emberi haladás nevében és érdekében hajtott végre. a szovjet emberek örülnek a magyar dolgozók sikereinek, amelyeket a szocialista építő munkában, a népgazdaság és a kultúra fejlesztésében értek el. eredményeik mögött a magyar népnek és harci élcsapatának a nemzetközi munkásmozgalom kiemelkedő személyisége, kádár jános által vezetett magyar szocialista munkáspártnak hatalmas alkotó munkája rejlik.

- országunkban a kommunizmus, a népi magyarországon a szocializmus építését nagyban elősegíti dolgozóink testvéri barátsága és sokoldalú együttműködése. ez a barátság közös sikereink záloga, s a szovjetunió kommunista pártja xxiv. kongresszusa határozatainak megvalósításán munkálkodó szovjet nép a jövőben is fejleszteni és erősíteni fogja a testvéri barátság szálait.

/folyt.köv./

16.25/szb

-44-

M 1625

bb 80. /felavatták... 2. folyt./-szb

beszéde végén a szovjet űrhajós további sikereket kívánt népünknek és a gagarin erőmű kollektívájának, majd ajánlást nyújtott át: a szovjet űrhajósok fényképgyűjteményét és életrajzát, az első űrrepülés 10. évfordulója alkalmából megalapított gagarin emlékérmét, és azt a jelvényt, amelyet a kozmosz szovjet meghódító viselnek.

/folyt.köv./

bb 66. kihirdették a szakosított állattartótelepek szennyvízelvezetésére kiírt tervpályázat eredményét

t sb/gg szb hgy

1973. május 25.

a technika házában pénteken délután hirdették ki a mém, az évm, az ovh és a magyar hidrológiai társaságnak a szakosított állattartó telepek szennyvizének elhelyezésére tavaly kiírt tervpályázat eredményét. összesen 44 terv érkezett, s a bíráló bizottság javaslata alapján a 60 000 forintos díjat dr. csaba levante és tervezői közössége kapta, 50 000 forintos díjat nyert dr. ábrahám endre, 40 000 - 40 000 forintos díjat bulkai lajos, valamint pataki lászló, 30 000 - 30 000 forintos díjat pedig dr. arató lászlóné és berhidai géza tervezői csoportja. ezen kívül a bírálóbizottság kilenc tervet vásárolt meg, általában 10-20 ezer forintért. /mti/

--

bb 67. a medosz kiváló klubjai

k sb/tm szb hgy

1973. május 25.

a benczur utcai szot-szállóban pénteken adták át a medosz kiváló klubja pályázat díjnyerteseit megillető kitüntető címet és jutalmakat. évek óta megrendezik e kulturális pályázatot, amelyre ezúttal 150 üzemi klub jelentkezett. a medosz kiváló klubja címet és a vele járó 10 000 forintos jutalmat 11 klub kapta meg. első ízben adták át a kiváló klubvezető kitüntető címet, amelyben hárman részesültek. /mti/

--

16.33/szb

-45-

M 1630

bb 64. „orbán,, szelet kavart - szomjaznak a homoki növények

vid kz bh hgy

1973. május 25.

orbán szelet kavart a duna-tisza közén. ezen, a mezőgazdaság számára jellegzetes napon - a fagyos szentek utolsó tagja - az erős légmozgás tett kárt. párologtatta a talaj eddig is szükséges vízkészletét, s megtápázta a zsenge növényeket. a homokvidéken, ahol még nem mindenütt védi buja növényzet a szántóföldeket, a laza szerkezetű talajt is felkavarta, s „ utaztatta,, a pénteki szél. helyenként a friss kelésű kukoricákat kifújta a földből, s pusztított a zöldecskésekben is./mti/

bb 69. fogadás az argentin nemzeti ünnep alkalmából

t bc gg hi bh hgy

1973. május 25.

alfredo c. pons benitez, az argentin köztársaság budapesti nagykövete az argentin nemzeti ünnep alkalmából pénteken fogadást adott rezidenciáján.

a fogadáson megjelent nagy jános külügyminiszterhelyettes, valamint a gazdasági, a kulturális, a társadalmi élet több vezető személyisége. jelen volt a fogadáson a budapesti diplomáciai képviselők sok vezetője és tagja is./mti/

bb 70. fock jenő vas megyei látogatásának pénteki programja

vid fm bh hgy

1973. május 25.

fock jenő, az mszmp politikai bizottságának tagja, a kormány elnöke vas megyei tartózkodásának második napján, pénteken - kovács antalnak, a vas megyei pártbizottság első titkárának és dr. gonda györgynek, a vas megyei tanács elnökének társaságában - felkereste a szombathelyi savaria cipőgyárat, ahol a város és az üzem vezetői fogadták. serdült gyula, a gyár igazgatója ismertette a több mint négyezer embert foglalkoztató cipőgyár munkáját. a kormány elnöke végigjárta az üzemet, a munkahelyeket, s elbeszélgetett a dolgozókkal.

ezt követően a vendégek megtekintették a szombathelyi állami tangazdaság táplánszentkereszti hizómarha-telepét, ahol dr. németh miklós, a 10 700 hektáros gazdaság igazgatója ismertette a növénytermesztésben és az állattenyésztésben elért eredményeket. kiemelte, hogy a szarvasmarha tenyésztés fejlesztési programja megvalósítása érdekében a gazdaság mintegy 245 millió forintos beruházást valósít meg.

/folyt. köv./

- 46 -

NA 1680

bb 70. /fock jenő vas megyei folyt./ bh

a kormány elnöke és kísérete ezután városnézésre indult. a felszabadulási emlékműnél - ahonnan egész szombathely áttekinthető - horváth miklós, a városi pártbizottság első titkára és gyurácz jános, a városi tanács elnöke adott tájékoztatót a hetvenezer lakosu megyeszékhely életéről, fejlődéséről. fock jenő megtekintette a claudius szállót, a művelődési és sportházat, majd a derkovits-lakótelepen az új, 350 személyes óvodát.

délután a vendégek felkeresték a vépi mezőgazdasági szakmunkásképző intézetet, amelynek vezetői elmondották: 1962-től folyamatosan épül az iskola, s a korszerű tanügyi épület létesítésére, kazánház, tanári lakások építésére 43 millió forintot költöttek. az intézet négy megye - vas, győr-sopron, veszprém és zala - részére képez ki növénytermesztő gépészeket.

a pénteki program befejezéseként fock jenő bük-fürdőre látogatott, ahol vas megye idegenforgalmáról tájékozódott./mti/

bb 71. a budapesti képviselőcsoport látogatása a középületépítő vállalatnál

t ro tr hi bh hgy

1973. május 25.

pénteken a budapesti képviselőcsoport látogatást tett a 25 éves középületépítő vállalatnál. balázs györgy igazgató tájékoztatta a megjelenteket. hangsúlyozta, hogy a vállalat beruházási tevékenysége az utolsó öt évben lényegesen meggyorsult, több mint százmillió forintot fordított a vállalat állóeszközeinek fejlesztésére. az elvégzett munka hatékonyságának növekedését bizonyítja, hogy 25 év alatt több mint tízmilliárd forint értékben megközelítően háromezer építményt adtak át a népgazdaságnak. a termeléssel arányosan, de annál nagyobb ütemben nőtt a munka termelékenysége, amelynek az utolsó 10 évben mért átlagos éves növekedési üteme meghaladja a 10 százalékot.

a továbbiakban az igazgató elmondta, hogy a vállalat modernebb technikai színvonalon, acélzsaluval dolgozik, vakolást nem igénylő, korszerű térelválasztó szerkezetekkel dolgozik. a főváros több jellegzetes, közismert épülete köszönheti létét a vállalat dolgozói munkájának, így az mszmp jászai mari téri központi színháza, a szot, a népszabadság, a divsz székháza, stb.

/folyt. köv./

- 47 -

NA 1680

bb 71. /a budapesti képviselőcsoport... folyt./ bh

a budapesti szállodaprogram keretében is igen jelentős alkotások születtek és igen sok irodaház épült.

a budapesti képviselők programjuk során a helyszínen ismerkedtek meg a korszerű középületek építésével. megtekintették a xiv. kerületi, ond vezér utcai iskolát, a martinelli téri emeletes garázst, a roosevelt téri irodaházat. igen jelentős volt az a tájékoztatás, amelyet a képviselők a könnyűszerkezetes program végrehajtásáról kaptak. a vállalat szakemberei tanulmányozták európa legjelentősebb könnyűszerkezetes építési módjait, s a tapasztalatok megvonása után alakítják ki a nálunk légkedvezőbb, leggazdaságosabb és leghasznosabb változatokat. a legfejlettebb építési módszerek itthoni tanulmányozása érdekében importépületek érkeztek hazánkba, amelyeket itt szereltek össze. ilyen például a lőrinci lakótelepi iskola, s a thököly uti chemolimpex irodaház. a külföldi módszerek tanulmányozása mellett az ipartervvel közösen acélszerkezetű iskolatípust dolgoztak ki. az ond vezér utcai 30 tantermes iskola már ezzel a módszerrel készült, s ennek felépítéséhez mindössze egy évre volt szükség.

a budapesti képviselőcsoport tagjai számos a tervezéssel és kivitelezéssel kapcsolatos kérdést tettek fel, amelyekre balázs györgy igazgató adott választ. a látogatás végén a képviselők nagy elismeréssel nyilatkoztak a tapasztalatokról./mti/

bb 72. markovits gyula

mm hi bh hgy

1973. május 25.

a tanácsköztársaság ötszázak tanácsának volt tagja 80 éves korában elhunyt. hamvasztás utáni bucsuztatása május 30-án reggel 9 órakor lesz a rákoskeresztúri köztemetőben. /mti/

bb 68. a baromfifeldolgozó ipar szocialista brigádvezetőinek tanácskozása

k sb tr bh hgy

1973. május 25.

a baromfifeldolgozó vállalatok trösztjének szocialista brigádvezetői pénteken tartották 8. országos tanácskozásukat, amelyen láng györgy vezérigazgató, majd kazareczki kálmán mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszterhelyettes beszélt a feladatokról. a baromfiipar 8 vállalatának és 11 000 dolgozójának képviselőiben megjelent szocialista brigádvezetők hozzászólásaiból kitűnt, hogy a munkaversenymozgalmuk tovább erősödött, brigádjaik készek az újabb követelményeknek megfelelő nagyobb feladatok elvégzésére./mti/

16.45 bh

17.00

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon:159-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel

mti hivatalos közlemények

1973. május 25.

bb 82. az elnöki tanács ülése

szb hi hgy

1973. május 25.

a magyar népköztársaság elnöki tanácsa pénteken ülést tartott.

az országos választási elnökség beszámolt az elnöki tanácsnak a fővárosi és megyei tanácsstagok választásáról, összefoglalta az 1973. évi tanácsválasztások eredményeit. az elnöki tanács megállapította, hogy a választások a törvényes előírásoknak megfelelően, eredményesen zajlottak le, és az országos választási elnökség jelentését elfogadta.

az elnöki tanács határozatot fogadott el a jogalkalmazás jogpolitikai elveiről. a határozat a jogfejlődés kivánalmainak megfelelően korszerűsíti és kiegészíti a büntető, a polgári és az államigazgatási jogalkalmazás jogpolitikai elveit.

az elnöki tanács törvényerejű rendeletet fogadott el a tűz elleni védekezésről és a tűzoltóságról. e törvényerejű rendelet célja a tűz elleni védekezés módszereinek fejlesztése, valamint a tűzoltóság alapvető szervezeti és működési szabályainak megállapítása.

az elnöki tanács módosította a büntető törvénykönyv, valamint a szabálysértésekről szóló törvény egyes rendelkezéseit.

/folyt.köv./

17.05/szb

17.05

-1-

bb 82. /az elnöki tanács... 1. folyt./-szb

az elnöki tanács a magyar néphadsereg tiszti iskoláinak katonai főiskolává nyilvánításáról szóló korábbi törvényerejű rendeletét úgy módosította, hogy az ott szerzett oklevél - a katonai szakképesítéssel egyidejűleg - üzemmérnöki, üzemmérnöki vagy általános iskolai tanári képesítést is nyújt.

az elnöki tanács hozzájárult az ötvös Loránd tudományegyetemen két jogász, egy tanár, a József Attila tudományegyetemen egy matematikus, a Marx Károly közgazdaságtudományi egyetemen egy közgazdász, a Semmelweis orvostudományi egyetemen négy orvos, a Szegedi orvostudományi egyetemen egy orvos, valamint a Debreceni orvostudományi egyetemen két orvos kizárólagos doktorrá avatásához.

az elnöki tanács végül folyamatban levő ügyeket tárgyalt.

/mti/

.-.

17.05/szb

MA 17-15

-2-

bb 65. újabb területek kapnak védeltséget - erdősávokat telepítenek az új lakótelepek körül

vid-kz szb hgy

1973. május 25.

„az ember és az erdő,„ címmel tartottak tanácskozást pénteken Zircen, a Veszprém megyei természet és környezetvédelmi napok keretében. A több mint 200 erdész, egészségügyi és növényvédelmi szakember részvételével lezajlott tanácskozáson dr. Madas András, a mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszterhelyettes vitavezető előadásában kiemelte, hogy a környezetvédelmi feladatok közül a pusztulóban levő növény- és állatfajok védelme az egyik legfontosabb. Elmondotta, hogy az ország erdőgazdaságai most készülő hosszútávú terveikben arborétumot jelölnek ki minden jellegzetes tájegységen és ott összegyűjtik a tájegységre jellemző növény- és állatfajok példányait. A miniszterhelyettes a továbbiakban erdőövek létesítésére hívta fel a figyelmet, ezek, mint mondotta, különösen a szél-erózió, a zaj-, a füst- és a gáz-ártalmaktól védik az embert. Különös fontosságuk van az üdülő-körzetek és a lakott területek forgalmasabb autótúljainak környékén.

A városrendezések, új lakótelepek létesítésével kapcsolatban elmondotta, hogy az új lakótelepek körül erdősávokat, ligeteket, facsoportokat telepítenek. Az új lakóházak között pedig facsoportokat és kisebb ligeteket. Ez különösen a pesti lakótelepek kialakításánál fontos, mivel a korábbi építkezések zsúfolt házsorai között nagyon kevés a zöldövezet.

Elmondotta a miniszterhelyettes, hogy Veszprém megyét természetvédelmi modell megyévé kívánják fejleszteni, mivel itt van az ország védett területének 34 százaléka, és a nagyfokú iparosodottság miatt itt éri az erdőket a legnagyobb méretű károsítás is. Elég ha csak a bauxitbányászat következményeként beállt talajvíz csökkenésre, vagy a fluor és füstgáz pusztító hatására gondolunk.

A zirci tanácskozáson a környezetvédelem és a természetvédelem kapcsolatáról Rakonczay Zoltán, az országos természetvédelmi hivatal elnöke beszélt. Elmondotta, hogy hazánkban jelenleg mintegy 63 000 hektár a védett területek kiterjedése. A jövőben a hortobágyi nemzeti parkunkhoz hasonlóan, 6-10 védett területet alakítanak ki a Zempléni, a Mecseki és a Börzsönyi hegyekben, továbbá a Fertő tó környékén, Bugacon és a Gerece völgyében. A tervek szerint végülis hazánkban összesen 400 000 hektár áll majd védelem alatt.

A tanácskozás résztvevői délután a zirci bakonyi partheonban dr. Rédl Rezső és dr. Róth Gyula bakony-kutatók emléktábláinak leleplezésén vettek részt. A két kutatóról dr. Mayer Antal tanácsvezető egyetemi tanár emlékeztetett meg. /mti/

MA 17-15

-49-

bb 73. /felhasználható: az elnöki tanács üléséről szóló kommuniké után/

hatásosabb védekezés a tűz ellen

i pr mm hi bh hgy

1973. május 25.

a népgazdaság fejlődése, gyarapodása, a tudományos, technikai haladás, a tűzveszélyesebb energiaforrások általános elterjedése megkövetelte a tűz elleni védekezés hatékonyabb formáinak megteremtését, a tűzvédelem korszerűbb szabályozását. ennek az igénynek tett eleget a népköztársaság elnöki tanácsa, amikor törvényerejű rendeletben állapította meg a tűz elleni védekezés feladatait, a védelem fejlesztésének alapelveit, a tűzoltóság szervezeteinek és működésének alapvető szabályait.

a tűz elleni védelemmel kapcsolatos általános feladatokat legutóbb 1956-ben mondta ki egy törvényerejű rendelet, azóta azonban már több mint másfél évtized telt el. jelentős fejlődés következett be a tűzvédelemben, számottevően gyarapodott a népgazdaság vagyona, szervezetileg is megerősödött az állami tűzoltóság, javult felkészültsége, korszerűsödtek technikai eszközei. statisztikák igazolják: a tűzoltóság jelentős eredményeket mondhat magáénak a tüzek megelőzésében, jelentős károktól óvta, óvja a népgazdaságot, az állampolgárok vagyont.

az állami tűzoltóság területi szerveit a minisztertanács 1971-ben - a belügyminiszter szakfelügyeletének fenntartása mellett - a tanácsok irányítása alá helyezte, ezen a most megalkotott törvényerejű rendelet sem változtat.

a most megszületett magasszintű paragrafusok magukba foglalják a tűz elleni hatékonyabb védekezés, a tüzkárok megelőzésének a követelményét, rögzítik a társadalmi tulajdonnak, valamint az állampolgárok életének, testi épségének és vagyonának védelmével összefüggő fokozott felelősséget. kimondják, hogy a tűzvédelmi feladatokat elsősorban a tűzoltóság látja el, ezzel az átfogó gyűjtőfogalommal említve az állami, az önkéntes és a vállalati tűzoltókat. állami tűzoltóságnak kell működnie a fővárosban, a megyék és a járások székhelyén, továbbá ott, ahol azt a tűzvédelem érdeke indokolja. kizárólag az ő teendőjük, hogy - tekintet nélkül működési területükre - a tüzkárok megelőzését szolgáló előírásokat, szabályokat állapítsanak meg, ellenőrizzék azok megtartását, a tűz keletkezési okát felderítsék, s irányítsák az önkéntes, valamint a vállalati tűzoltóság tevékenységét.

/folyt. köv./

M 1720

- 50 -

bb 73. hatásosabb védekezés ... folyt./ bh

a községekben, a nagyközségekben, valamint a városok nagy többségében önkéntes testület látja el a tűzvédelmi feladatokat - fenntartásukról, valamint a működésükről, fejlesztésükről kapcsolatos költségek fedezetéről a tanácsoknak kell gondoskodniuk. végül a vállalati tűzoltóság dolga a munkahely tűzvédelme - a vállalati tűzoltóság tagjai az üzem, gyár, szövetkezet, stb. munkaviszonyában álló dolgozók, akik ezt a tevékenységüket munkafeladatként végzik, s ezért bért kapnak.

tűzvédelmi ügyekben a hatósági jogkör gyakorlását az állami tűzoltóságra bízta a törvényerejű rendelet, a tűzvédelmi szabálysértési ügyeket azonban a tűzoltóság helyett a jövőben a tanácsok illetékes szervei intézik. ez a passzus összefügg a tanácsbírálynyeknek azzal a törekvésével is, hogy a szabálysértések elbírálása fokozatosan a helyi tanácsok hatáskörébe kerüljön./mti/

..-

vö

bb 74. felhasználható: az elnöki tanács kommunikéje után/

jogszabályi módosítások

i bc gk hi bh hgy

1973. május 25.

a büntető törvénykönyv és a szabálysértésekről szóló törvény módosításáról intézkedő törvényerejű rendelet a többi között a bűnüldözés és az igazságszolgáltatás még következetesebb differenciálása érdekében módosítja a vagyonelkobzásra és a büntetés enyhítésére vonatkozó rendelkezéseket. a vagyoni haszonszerzés céljából elkövetett bűncselekményeknél a vagyonelkobzás különösen hatásos lehet, s a tvr kiterjeszti alkalmazásának lehetőségét. a jelenleg hatályos törvény ugyanis csak pár ilyen cselekmény - a többi között üzérkedés, pénzhamisítás, közellátási és devizagazdálkodást sértő bűncselekmények - esetében teszi lehetővé, illetőleg az öt évet meghaladó szabadságvesztés mellett kötelezővé a vagyonelkobzást. viszont számos más olyan bűncselekmény is van, amelyeket a haszonszerzés célzata jellemez, és ezek mindegyikénél indokolt lehetővé - illetve a főbüntetésként kiszabott szabadságvesztés mértékétől függően kötelezővé - tenni a vagyonelkobzást.

/folyt. köv./

- 51 -

M 1720

bb 74. /jogszályi ... folyt./ bh

a most meghozott tvr a vagyonekkozást minden vagyoni haszonszerzés végett elkövetett bűncselekménynél alkalmazhatóvá teszi és feltételeként a háromévi szabadságvesztés helyett minden megszorítás nélkül pusztán a szabadságvesztés kiszabását követeli meg. egyúttal reálisabban - öt év helyett három évben - határozza meg a szabadságvesztésnek azt a mértékét, amelyen felül a vagyonekkozás alkalmazása kötelező. így minden olyan esetben lehetővé válik e mellékbüntetés alkalmazása, amikor az a büntetés céljára és a büntetés kiszabásának elveire figyelemmel indokoltnak mutatkozik.

a btk-t annyiban módosítja a tvr, hogy olyan bűncselekmények esetén, amelyeket a törvény egy évtől öt évig terjedő szabadságvesztéssel fenyeget - s a cselekmény súlyára, jellegére, és egyéb jellemzőire tekintettel a rövidebb tartamu szabadságvesztés vagy a javító-nevelő munka kiszabása túl súlyos volna - lehetővé teszi pénzbüntetés alkalmazását. természetesen a pénzbüntetés kiszabásánál körültekintően vizsgálni kell, hogy az megfelel-e a büntetés céljának, illetve a büntetés-kiszabás elveinek.

a tvr további rendelkezése az önkiszolgáló kereskedelmi egységekben elkövetett lopással kapcsolatos. az ilyen cselekményt az 1971. évi 28. számú törvényerejű rendelet az elkövetési értéktől függetlenül bűncselekménynek minősítette. az esetek többségében az ilyen elkövetők felelősségre vonására a szabálysértési pénzbírság is elegendőnek mutatkozik. a most meghozott tvr az ilyen lopást - miként korábban is volt - attól függően minősíti bűncselekménynek, vagy szabálysértésnek, hogy az eltulajdonított dolog értéke meghaladja-e az 500 forintot vagy sem.

az elnöki tanácsnak a jogalkalmazás jogpolitikai irányelveiről szóló határozata a jogalkalmazás általános irányelvei között rendelkezik a szocialista törvényesség érvényesítéséről a formális és szubjektív jogértelmezés és jogalkalmazás elleni következetes fellépésről, az állampolgároknak a jogszabályok tiszteletére, a szocialista együttélési szabályok, az állami és munkafegyelem megtartására neveléséről, a társadalmi, a csoport- és az egyéni érdekek összehangolásának elősegítéséről, a társadalmi tulajdon védelméről, valamint a spekuláció, az éldiség elleni fellépésről, a hatékony, a gyors, színvonalas ügyintézésről, a jogszabályok érvényesülésének, társadalmi hatásainak figyelemmel kíséréséről.

/folyt. köv./

17.25 bh

NA 1740

- 52 -

bb 74. /jogszályi... 2. folyt./ bh

a bűnözés elleni eredményes fellépés legfontosabb módszereként a felelősségre vonás még következetesebb differenciálását jelöli meg. ennek az elvnek fokozottabb érvényesítése érdekében a többi között meghatározza, hogy a törvény szigorát kell alkalmazni az állam, az élet elleni és a társadalom egyéb alapvető érdekét sértő vagy veszélyeztető, különösen súlyos szándékos bűntett elkövetőkkel és azokkal a veszélyes bűnözőkkel szemben, akik külön-külön szembe helyezkednek a törvényekkel, és a társadalmi együttélés szabályaival. szigorúan meg kell büntetni azt, aki munkaerőt, alkoholisták életmódjából, harácsoló vagy éldisdi életszemléletéből fakadóan követ el bűncselekményt. hasonlóan szigorú büntetés jár azoknak, akik csoportosan követnek el bűncselekményt, vagy akiket azonos, vagy hasonló jellegű bűncselekmény miatt már korábban is megbüntettek, valamint azoknak, akik erőszakos jellegű, a társadalomra nagyobb veszélyt jelentő, vagy különösen elszaporodott bűncselekményeket követnek el.

a polgári jogi ügyekben, a családjogi vitákban, a munkajogi, illetve szövetkezeti tagsági viszonytal kapcsolatos jogvitákban eljáró jogalkalmazó szervek - mint a határozat kifejezi - érvényesítsék társadalmi és gazdasági fejlődésünk fokozottabb követelményeit az állami szervekkel, vállalatokkal, szövetkezetekkel, társadalmi szervezetekkel és az állampolgárokkal szemben. döntéseikkel segítsék elő gazdasági és társadalmi életünk fejlődését.

a határozat az államigazgatási szervek jogalkalmazásának irányelveivel is foglalkozik. felhívja a figyelmet az államigazgatási szervek felügyeleti tevékenységének fokozására, együttműködésük javítására, s azokra a fő szempontokra, amelyeket döntéseik előkészítésénél, határozataik meghozatalánál és általában az ügyintézés során mindig szem előtt kell tartani.

az elnöki tanács határozata a magyar népköztársaság ügyészségéről szóló 1972. évi v. törvény alapján az ügyészség általános törvényességi felügyeleti jogkörének újszerű meghatározásából kiindulva állapítja meg az általános ügyészi felügyelet kereteit, fő feladatait és módszereit./mti/

--
- 53 -

NA 1740

bb.75. Lovasparádé székesfehérvárott

vid/a/fm/hgy

1973. május 25.

Látványos Lovasparádé színhelye volt pénteken a székesfehérvári belváros: az alba regia napok keretében megrendezett háromnapos fogatverseny résztvevői nagyszabású jelmezes fevonulást rendeztek. a lovasok sorát a bábolnai lovas harsonások nyitották meg, őket, tenkes kapitánya, zenthe ferenc színművész követte, majd a budapesti lovasrendőrség diszszázada vonult el az 1848-as szabadságharc huszárainak öltözékében. a sort a fejér megyei lovasok folytatták, majd a díszes kettes, négyes- és ötösfogatok bemutatóját láthatták a nézők./mti/

--

k

bb.76. elutazott a nigériai kereskedelmi miniszter

k/sb/gg/a/hgy

1973. május 25,

péntek délután elutazott hazánkból wenike briggs, a nigériai szövetségi kormány kereskedelmi minisztere, aki a bnv alkalmából tett látogatást Magyarországon. budapesti tartózkodása során a minisztert fogadta dr. biró józsef külkereskedelmi miniszter. megbeszélésük során érintették a két ország közötti gazdasági és kereskedelmi kapcsolatok fejlesztésének lehetőségeit. a minisztert a ferihegyi repülőtéren dr. biró józsef külkereskedelmi miniszter bucsúztatta./mti/

--

bb.77. keszthelyen folytatódtak a helikoni vetélkedők

vid/fm/a/hgy

1973. május 25.

keszthelyen pénteken folytatódtak a helikoni vetélkedők. a bemutatók előtt simon istván kossuth-díjas költő mondott beszédet, s egyben megnyitotta az ünnepi könyvvetet. ezen a napon hangszereslisták, a zenekarok, az énekkarok és a kamarakórusok szerepeltek.

este a színházban gálaestet tartottak, amelyen fellépett a grázi főiskolás fuvószeneke is. /mti/

--

17.25/a

- 54 -

NA 1750

bb.78. fehér lajos fogadta az olasz egészségügyi minisztert

k/vt/gg/hi/a/hgy

1973. május 25.

fehér lajos, a kormány elnökhelyettese pénteken a parlamentben fogadta remo gaspari olasz egészségügyi minisztert, aki küldöttség élén tartózkodik hazánkban. a látogatásnál jelen volt dr. szabó zoltán egészségügyi miniszter és mario franzi, az olasz köztársaság budapesti nagykövete.

ugyancsak pénteken fogadta hivatalában az olasz egészségügyi küldöttséget dr. szabó zoltán. a vendégek délután megtekintették a budapesti nemzetközi vásárt./mti/

--

bb.79. ételmérgezés mohácson - harmincnégy személy megbetegedett

vid/fm/a/hgy

1973. május 25.

pénteken ételmérgezés történt mohácson. a város központi diákmenzáján három általános iskola tanulói, nevelői részére készített ebédet. összesen 735 adagot. az ételt fogyasztók közül tömegesen rosszul letre panaszkodtak. délután négy óráig három felnőtt és 31 gyermeket szállítottak a mohácsi kórházba. két diákot a gyógyintézetben tartottak, a többiek állapota olymértékben javult, hogy őket hazaengedték.

az ételmérgezés ügyében a baranya megyei közegészségügyi és járványügyi állomás vizsgálatot indított./mti/

--

bb.83. a szőnyi partizáncsoport egykori rádiósának látogatása hangonyban

1/vt/fk/hi/a/hgy

1973. május 25.

egykori szőnyi ejtőernyős partizáncsoport rádiósá, larisza polnyickaja, - aki jelenleg Magyarországon tartózkodik - ellátogató hangonyba. leróttá kegyeletét a partizánegység hősi halált halt tagjainak siremlékénél, majd felkereste a hangonyi tó partján lévő emlékművet és azon elhelyezte a kegyelet virágait. larisza polnyickaja hangonyban találkozott a lakosság képviselőivel és az uttörők egy csoportjával is. elbeszélgetett velük a szőnyi partizáncsoport tevékenységéhez fűződő emlékeiről, élményeiről. /mti/

--

17.30/a

- 55 -

NA 1772

81. a legfőbb erőforrás: a szövetkezeti jelleg erősítése - ülést tartott az országos fogyasztási szövetkezetek tanácsa

t ol/gg szb sb hgy

1973. május 25.

az áfész-eknek, a takaré- és lakásszövetkezeteknek a jövőben is legfontosabb feladatuk, hogy eredményesen munkálkodjanak a népgazdasági terv teljesítése, az életszínvonalpolitika megvalósítása, a fogyasztói és a tagsági érdekek minél teljesebb kielégítése érdekében - hangsúlyozta dr. molnár frigyes, a fogyasztási szövetkezetek országos tanácsának pén- teken az újvárosházán tartott ülésén, amelyen részt vett dr. sághy vilmos a belkereskedelmi miniszter első helyettese is. a szövosz elnöke egyebek között tájékoztatást adott a szövetkezetek ágazati irányításának hatékonyabbá tételére hozott minisztertanácsi határozatokról is. rámutatott: a kormány gazdasági bizottsága nagyra értékeli a szövetkezetek tevékenységét, de még sokat kell tenni azért, hogy tovább javulhasson főként a vidék ellátása, bővüljön az iparcikkek választéka és a szövetkezeti szolgáltatások köre.

megállapította: a legfőbb erőforrás - a párt szövetkezetpolitikájának megfelelően - a szövetkezeti jelleg erősítése. ennek érdekében törekszenek - a kollektív vezető testületek fejlődő tevékenysége mellett - mind hatékonyabbá tenni a tagság széleskörű részvételét a szövetkezetek életében. szólt a sorra kerülő megyei szövetségi közgyűlésekről, a szövetkezetek küldött- és részközgyűléseinek tapasztalatairól. ez utóbbiak, mint a tagság legfelsőbb fórumai, hozzájárultak a mozgalom eszmei-politikai egységének erősödéséhez és nagyban növelték a tagok aktivitását. a szövosz elnöke tájékoztatást adott a szövetkezetekben folyó munkaverseny eredményeiről, a júliusban sorra kerülő 51. nemzetközi szövetkezeti nap és a szakszervezetek nemzetközi szövetségének központi bizottságának, végrehajtó bizottságának és albizottságainak októberben megrendezésre kerülő magyarországi üléseinek előkészületeiről is.

ezt követően az országos tanács meghallgatta és elfogadta az országos szövetkezeti vállalatok múlt évi tevékenységéről; az országos tanács, illetve a központi intézmények költségvetési gazdálkodásáról szóló jelentést, s a felügyelő bizottság jelentését. beszámoló hangzott el az országos tanács elnökségének és szerveinek a megelőző ülés óta végzett munkájáról, jóváhagyták az 1973 második félévi munkatervet és elfogadták a „berkes ferenc,-díj alapításáról szóló javaslatot. ez utóbbival a jövőben a szövetkezeti oktatás elenjáróit jutalmazzák. /mti/

18.00/szb

-56-

NA 1870

bb 84. borisz Valentyinovics volinov

szb hi hgy

1973. május 25.

ürhajós ezredes, a szovjetunió hőst, aki jelenleg hazánkban tartózkodik, a kisz központi bizottsága barátságért érdeméremmel tüntette ki. a kitüntetést dr. horváth istván, a kisz központi bizottságának első titkára adta át. /mti/

--

bb 85. tamás zoltán,

tr szb hi hgy

1973. május 25.

a párt, a munkásmozgalom régi harcosa, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje 68 éves korában elhunyt. bucsuztatása és urnaelhelyezése május 31-én, délután 3 órakor lesz a farkasréti temetőben.

mszmp xii. kerületi bizottsága.

/mti/

--

bb 87. nagygyűlés salgótarjánban

vid-fm szb hgy

1973. május 25.

a béke és barátság hónapja, valamint a latin-amerikai szolidaritási hét alkalmából a salgótarjáni ipari szövetkezetek dolgozói pénteken nagygyűlést tartottak. a demonstráción részt vett santiago frayle, a kubai béketanács főtitéra, martinez morell, a kubai béketanács titkárságának tagja, valamint floreal chomon mediavilla, a kubai köztársaság budapesti rendkívüli és meghatalmazott nagykövete. szalai gáspárnak, az ipari szövetkezetek nógrád megyei szövetsége elnökének megnyitó szavai után ferenczi tiber, az okisz elnökhelyettese, az országos béketanács elnökségének tagja mondott beszédet. felszólt a nagygyűlésen santiago frayle, a kubai béketanács főtitéra is. /mti/

--

18.05/szb

-57-

NA 1875

bb 86. megszűntek a szállodai gondok esztergomban - az idegenforgalomról tárgyalt a városi tanács

vid fm bh hgy 1973. május 25.

a nyári idegenforgalomra való felkészülést vitatta meg pénteki ülésén az esztergomi városi tanács. most különösen nagy a vendégjárás a duna-kanyar „ fővárosában,, mert ebben az évben ünneplik esztergom várossá alapításának ezredik évfordulóját. a mintegy száz rendezvényből álló jubileumi program már márciusban megkezdődött és novemberig tart. itt rendezik meg a dunántúli kisvárosok és az uttörő örsvezetők országos találkozóját. júniusban a szövetkezeti fiatalok országos szavalóversenyére kerül sor. számos külföldi vendéget várnak a nyári művészeti egyetemre, csakugy, mint a nemzetközi klasszikus gitárfesztiválra. helyet adnak több iparág országos és nemzetközi konferenciájának is. a felújított keresztény muzeum világhírű kiállítását ebben a hónapban nyitották meg, és még számos, az ezeréves multat reprezentáló tárlat megrendezését tervezik. egymilliónál jóval több hazai és külföldi látogatóra számítanak a jubiláló város vezetői.

a tanácsülésen megtárgyalták, hogyan készültek fel a különböző szervek, intézmények a nagy vendégfogadásra. az egyik legnagyobb eredmény, hogy a fürdő-szálló felújításával megszűntek a szállodai gondok a városban. a reprezentatív szállodában szolid áron turistaszállást is kialakítottak. a boltok többségét kívül-belül tatarozták. a földényig befejezik a várhegy rendezését, megnyitják az északi és a déli bástyákat és sétányokat. megfelelő ütemben halad a főszékesegyház rekonstrukciója is. ifjusági parkot építenek és rendezik a vasut- és hajóállomás környékét. 35 000 példában többnyelvű színes ismertetőt adtak ki a városról. 45 új idegenvezetőt képeztek ki, s mintegy ötmillió forint értékű esztergomi emléktárgy áll a látogatók rendelkezésére. a vendéglők bővítik az ételek választékát, a csucsidőben is elegendő frissítőkről gondoskodnak. minden intézkedés azt a célt szolgálja, hogy a látogatók elégedetten távozzanak az ezeréves városból./mti/

bb 88. szigetközi napok mosonmagyaróvárott

vid fm mné bh hgy 1973. május 25.

mosonmagyaróvárott pénteken megkezdődött az ötödik szigetközi napok rendezvénysorozata. a mtesz-klubban kiállítás nyílt a város üzeminek munkájáról, eredményeiről. a május 1. ligetben az uttörők díszszemléjére került sor. a szigetközi napok szignáljának elhangzása után dr. adorján józsef, a városi tanács végrehajtó bizottságának titkára mondott ünnepi megnyitót. ezt követően három énekkar adta elő halmos lászló mosonmagyaróvári oratórium-át a szerző vezényletével.

este a mosonmagyaróvári mezőgazdaságtudományi kar dísztermében a liszt ferenc zeneművészeti főiskola győri tagozatának zenekara adott hangversenyt./mti/

- 58 -

bb 89. visszatért moszkvából a vasas szakszervezet küldöttsége

k sb mm bh hgy 1973. május 25.

vas-, fém- és villamosenergiaipari szakszervezet delegációja méhes lajos főtitkár vezetésével pénteken ~~sz~~ visszaérkezett moszkvából, ahol a gépipari, kohász és energiaipari szakszervezetek elnökeivel találkozott és véleményt cseréltek az időszerű nemzetközi és szakszervezeti kérdésekben./mti/

bb 90. az argentin köztársaság

g hi bh la 1973. május 25.

nemzeti ünnepe alkalmából losonczi pái, az elnöki tanács elnöke táviratban üdvözölte dr. héctor josé cámpora argentin köztársasági elnököt./mti/

bb 91. bnv - fogadás a jugoszláv nagykövetségen

t sl pá ie bh la 1973. május 25.

dr. ziga vodusek, jugoszlávia budapesti nagykövete és vladislav gross, a bnv jugoszláv pavilonjának igazgatója pénteken a jugoszláv nagykövetségen fogadást adott a budapesti nemzetközi vásár alkalmából. a fogadáson megjelent tordai jenő külkereskedelmi miniszterhelyettes, jelen voltak a magyar-jugoszláv gazdasági együttműködésben közvetlenül érdekelt vállalatok és intézmények képviselői./mti/

bb 93. bnv - japán fogadás

t sz mm bh la 1973. május 25.

katsunike tsunoda japán budapesti nagykövetségének kereskedelmi tanácsosa a bnv alkalmából pénteken a duna intercontinental szállóban fogadást adott. a fogadáson megjelent dr. szalai béla külkereskedelmi miniszterhelyettes. ott volt több magyar külkereskedelmi és ipari vállalat képviselője is./mti/

- 59 -

bb 92 . bnv - befejeződtek a szakmai napok - szurdi istván nyilatkozata

t kf pá ie bh la

1973. május 25.

a villamosipar, a vegyipar és a műanyagipar hazai és külföldi szakembereinek találkozója pénteken befejeződtek a bnv szakmai napjai. az elmúlt öt nap alatt délelőttönként csak a szakközönségé, a piackutatóké, az üzletembereké volt a vásár, ahol - elégedett véleményük szerint - megfelelő, nyugodt körülmények között tanulmányozhatták a kiállított termékeket - a berendezések többségét működés közben láthatták - , tárgyalhattak termelési kooperációról, ipari és kereskedelmi együttműködésről, üzletkötésekről. jól funkcionált a városligeti és a kőbányai kiállításon működő külföldiek klubja, amely a különféle üzleti megbeszélésekre, előadásorozatokra, fogadásokra hozta össze a hazai és a külföldi szakembereket. a tapasztalatok alapján a vásárf rendezői és a szakmai napok sikeréről adtak számot; egyébként öt nap alatt 10-14 óra között mintegy 250 ezer szakmai érdeklődő kereste fel a bnv-t.

a nemzetközi árubemutató iránt délutánonként is változatlanul nagy az érdeklődés: s a látogatók száma pénteken meghaladta a 100 ezret, s péntek esti zárás adatai szerint addig több mint 650 ezer vendéget fogadott a bnv.

a vásár pénteki vendégei voltak az mszmp megyei bizottságainak első titkárai, akiket dr. biró józsef külkereskedelmi miniszter és földes lászló, a hungexpo vezérigazgatója fogadott és kalauzolt először kőbányán a magyar tudományos akadémia, az omfb, a mezőgazdasági, a járműipar és az élelmiszeripar kiállításán, a városligetben pedig a könnyűipar, a kohó- és gépipar, a nehézipar, végül a szovjetunió pavilonjában. ugyancsak kőbányán kezdte a vásárműködést - s ez természetesen, hiszen ott van az élelmiszeripar és a fagyasztás kiállítása - dr. dimény imre mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter.

szurdi istván belkereskedelmi miniszter a városligeti kiállítások, főleg a külföldiek fogyasztási cikk kínálatát tekintette meg. tapasztalatait összegezve az mti munkatársának elmondta, hogy kellemes meglepetés volt számára a bnv-n a fejlődő országok, köztük szíria, marokkó, nigéria termékbemutatója. a pavilonjaikban látott könnyűipari fogyasztási cikkek korszerűek, tetszetősek, minőségük megfelel igényeinknek. amennyiben ezt a kínálatot s korábbi tárgyalásainkat szállítással és realizálni tudjuk - hangsúlyozta a miniszter - komoly lehetősége van annak, hogy a fejlődő országokkal tovább erősítsük kapcsolatainkat, bővítsük kereskedelmi forgalmunkat. a miniszter elmondta azt is, hogy a külföldiek bemutatónál elsősorban nálunk hiányzó és jól hasznosítható újdonságokat keresett, s talált is. az osztrák pavilonban látott ital-automatából - amely tejturmixot készít és szolgál ki - vesznek néhányat a vendéglátóiparnak, s a gépeket elsősorban az ifjúsági parkokban állítják fel. /folyt. köv./

- 60 -

92. / bnv - befejeződtek folyt./ bh

az amerikai pavilonban olyan praktikus berendezést mutattak be, amely a háztartási hulladékot összepréseli és műanyagba csomagolja. a személtávolítás higiénikus módját szolgáló berendezést elfogadható áron kínálják, ezért szándékukban van vásárolni belőle, főleg a vidéki idegenforgalmi területek, a szállodák, a szakszervezeti üdülők számára.

több külföldi vendég között pénteken kereste fel a vásárt gerhard zimmermann, az ndk nehézipari minisztere.

a bnv végére ért tehát a szakmai napoknak, ez azonban korántsem jelenti sem a vásár, sem a szakemberek találkozóinak befejezését. szombattól hétfő estig, a városligeti végleges kapuzárásig ismét a nagyközönségé mindkét kiállítási terület, a pavilonok, a vállalatok tárgyalói pedig változatlanul nyitva állnak az érdeklődő partnerek, az üzletfelek előtt./mti/

--

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 45. számú hír: / péter jános hazaérkezett.../ 1. folyt. második bekezdésének második sorától a szöveg helyesen:

..... s úgy véljük, hogy az európai biztonsági értekezlet már a közeli jövőben....

/mti/

--

bb 97. párdi imre,

k sb mm bh la

1973. május 25.

az országos tervhivatal elnöke pénteken a szovjetunióba utazott, hogy a két ország 1975 évet követő gazdasági együttműködésének kérdéseiről tárgyalásokat folytasson n.k. bajbakov miniszterelnök-helyetttel, a szovjetunió állami tervbizottsága elnökével./mti/

--

- 61 -

v

bb 94. bnv - üzletkötések: magyar festékgár a szovjetunióba, lakóautó-karosszériák mercedes kocsikhoz

t sz/pá szb ie la

1973. május 25.

a chemokomplex és a techmasimport szovjet külkereskedelmi vállalat csaknem három és félmillió rubel értékű üzletet kötött a bnv-n. a szerződés értelmében részben szovjet, részben magyar tervek alapján a kiskunfélegyházi vegyipari gépgyár komplett festékgárat szállít a szovjetunióba. a gyár előreláthatólag 1975-től évente mintegy 10 ezer tonna festéket állít majd elő. a chemokomplex és a techmasimport további műszaki és kereskedelmi tárgyalásokat folytat komplett festékgárok szállításáról.

egy nyugatnémet cég 50 korszerű lakóautó-karosszériát rendelt a magyar hajó- és darugártól. a gyár balatonfüredi gyáregysége ugyanis nszk tervek alapján rövidesen megkezdte a speciális lakóautó-karosszériák gyártását, üvegszállal erősített polietilénből. ezek a karosszériák mercedes-motorral hajtott daimlerbenz alvázakra készülnek. a kocsik belső berendezése jelenleg az nszk-ban készül, de már tárgyalnak a teljes berendezés magyarországi gyártásáról is.

a magyar vállalatok pénteken nemcsak külföldi partnereikkel kötöttek jelentős üzleteket, hanem egymással is. a láng gépgyár és az aluterv közös autókláv-gyártásról írt alá szerződést egy jugoszláv timföldgyár bővítéséhez. az 50 köbméteres autóklávok gyártása a jövő évben kezdődik. a 28 autókláv és a hozzátartozó nehézvegyipari berendezések - csaknem másfélmillió dollár értékben - az aluterv tervei alapján a láng gépgyárban készülnek.

ugyancsak a láng gépgyár, valamint fővállalkozóként a gáz villamosági művek, a transelektro közreműködésével, 13,5 megawattos turbinák szállítására kötött megállapodást a lengyel elektrim külkereskedelmi vállalattal. az 1975-re szóló szerződés értéke mintegy 2 millió rubel. a láng gépgyár és a nixex szerződést írt alá egy osztrák céggel, amely vállalta a magyar tárlalmány alapján készülő kazán égőterek európai forgalmazását. egyelőre csak 42 csövet rendeltek meg, de a tervek szerint a következő években a láng gépgyár ennek már többszörösét gyártja az európai piacra.

/folyt.köv./

M 185

-62-

bb 94. /bnv - üzletkötések:... 1. folyt/-szb

a nixex és a mashinoexport szovjet külkereskedelmi vállalat több mint egymillió rubeles szerződést kötött, amelynek értelmében 1975-ig a szovjet vállalat 130 különféle személyfelvonót szállít magyarországra. a szovjet energomasexport-tal egymillió 100 ezer rubeles szerződést írtak alá mozdonyalkatrészek vásárlására.

a budavox üzletet kötött a román constantimex vállalattal. eszerint a magyar telefongyár 12 csatornás átviteli technikai berendezéseket szállít jövőre 400 ezer rubelért romániába. /mti/

.-.

bb 95. meghalt ubrizsy gábor akadémikus

gg szb hi la

1973. május 25.

dr. ubrizsy gábor, kossuth-díjas akadémikus 54 éves korában, rövid betegség után váratlanul elhunyt.

ubrizsy akadémikus mint a magyar tudományos akadémia rendes tagja, illetve a növényvédelmi kutató intézet tudományos tanácsadója és husz éven át volt igazgatója, főként a növényvédelem, a növénykórtani mykológia, a gyomnövénykutatás és a pesticidokkal kapcsolatos környezetvédelem területén szerzett elévülhetetlen érdemeket. a felszabadulás után újjászervezte és kifejlesztette a magyar növényvédelmi kutatást. eredményei az ország határain túl is elismerést vívtak ki a magyar tudomány számára. több külföldi tudományos társaság tagja, illetve elnökségi tagja volt. a hazai tudománypolitikában főleg azzal vette ki részét, hogy tevékenyen közreműködött a tudományos minősítő bizottság munkájában, az aspiráns-képzésben. az agrártudományi egyesület növényvédelmi társaságának alapító i között volt, és haláláig aktívan részt vett más hazai tudományos egyesületek vezetésében is. egyetemi oktatói tevékenységével mindig aktívan segítette a növényvédelmi szakmérnökképzést. szakkönyvei és tudományos közleményei mind a hazai, mind a nemzetközi közvélemény előtt ismertek és elismertek.

munkásságának elismeréseként kormányzatunk kossuth-díjjal és a munka érdemrend arany fokozatával tüntette ki.

kollégái, s a magyar tudományos akadémia testülete mély fájdalommal gyászolja ubrizsy gábor akadémikust. temetéséről később intézkednek. /mti/

.-.
-63-

M 185

t

bb 96 magyarország részvétele a nemzetközi vásárokon- ülést tartott az országgyűlés kereskedelmi bizottsága

t pr fk hi bh la

1973. május 25.

palkó sándor elnökletével pénteken a parlamentben ülést tartott az országgyűlés kereskedelmi bizottsága. a képviselőket vályi péter, a minisztertanács elnökhelyettese tájékoztatta külkereskedelmünk időszerű kérdéseiről, ezen belül is a közeljövőben az amerikai egyesült államokban és kanadában tett látogatásának tapasztalatairól.

a kereskedelmi bizottság tagjai ezután megtekintették a budapesti nemzetközi vásárt, majd ülésüket aktuális témával folytatták: hazánk részvételét vizsgálták a nemzetközi vásárokon. dr. szalai béla külkereskedelmi miniszterhelyettes tájékoztató előadásában hangsúlyozta, hogy a vásárok a nemzetközi gazdasági élet fontos fórumai, nemcsak a hagyományos export-import üzletek megkötésének segítői, hanem a sokoldalú gazdasági kapcsolatok fejlesztésének is nélkülözhetetlen eszközei. lehetővé teszik a népgazdasági tervezéshez, illetve a fontos döntésekhez szükséges gazdasági, kereskedelmi és műszaki információk beszerzését, a piaci igények felmérését, tájékoztatnak a konjunkturális helyzetéről, a műszaki fejlődés irányairól, s előmozdítják a külgazdasági kapcsolatok legfejlettebb formáinak létrejöttét. hivatalos kiállításaink külkereskedelmünk egészét vagy egy-egy ágazatát mutatják be, magyarországot mint külgazdasági partnert népszerűsítik. a gazdasági célokon túl tájékoztatják a határainkon túliakat iparunk, mezőgazdaságunk fejlettségéről, képet adnak országunk, népünk életéről, kulturális eredményeinkről, idegenforgalmi lehetőségeinkről. a szocialista országokban a vásárok a kgst integráció eredményeit is bemutatják, a fejlett tőkés és a fejlődő országokban pedig politikai-társadalmi rendszerünket népszerűsítik. hivatalos kiállításainkat évente 10 millió külföldi látogató tekinti meg.

a vállalati kiállítások szűkebb körben csupán egy-egy árucsoportot mutatnak be az érdeklődő szakembereknek, így közvetlen vállalati üzletpolitikai, kereskedelmi feladatoknak tesznek eleget. a hivatalos és a vállalati kiállítások - évente körülbelül 350 - egymást kiegészítve járulnak hozzá a nemzetközi munkamegosztásban való részvételünk elmélyítéséhez. kiállításaink száma esztendőről-esztendőre növekszik, legfontosabbak természetesen a szocialista országokban rendezettek. az idén, döntően gépipari termékekből, 13 különböző helyen állítunk ki, összesen 21 ezer négyzetméter alapterületen./folyt. köv./

- 64 -

M-16II

bb 96. /magyarország részvétel..... folyt./ bh

ezek a kiállítások átfogó, ipari teljesítőképességünket is dokumentáló bemutatók, részben a szocialista országok hagyományos nemzetközi vásárain / a lipcei tavaszi és őszi vásár, a plovdivi és a zágrábi vásár/ részben pedig az utóbbi években létrejött szakvásárokon /a brnói és a pozsoni fogyasztási cikk-vásár, a pozsonyi vegyipari vásár, valamint a moszkvai szakvásárok/ mutatják be egy-egy ágazat áru kínálatát. a vásári programnak csaknem egynegyedét teszik ki a tengerentúli fejlődő országokban rendezett kiállítások - az idén 11 ilyen terveznek, 9-et közel-keleti és észak-afrikai országokban, kettőt pedig dél-amerikában. a hivatalos programnak mintegy felét - a kiállítások területét tekintve azonban mindössze egynolcadát - a fejlett tőkés országokban rendezik meg.

mind gyakrabban jelennek meg pavilonjaink a különböző nemzetközi vásárokon, azokban az országokban pedig, ahol ilyen fórum nincs, önálló bemutatóval számol, kijevben, kanadában, algirban és bejrutban. bővebb, tartalmasabb a magyar hét, ahol a kiállítást szakelőadások, divatbemutatók, filmvetítések egészítik ki. 1973-ban magyar hetet rendeznek spanyolországban, az nszk-ban, angliában és kuvait-ban. a vásárrendezők örvendetes tapasztalata, hogy iparvállalataink esztendőről-esztendőre javuló minőségben határidőre biztosítják a szükséges kiállítási árukat. mind több újdonság, szabadalom szerepel a bemutatott cikkeink között.

tájékoztatót vita követte, amelyben a képviselők már az idei bnv-n tapasztaltakat is szóba hozták. gyors egymásutánban hangzottak a kérdések - a válaszadásban szalai béla földes lászlót, a hungexpo vezérigazgatóját is segítségül hívta: - milyen módon „tör be”, a magyar ipar, mezőgazdaság egy-egy új területre; sikeresebb-e egy önálló kiállítás, vagy tán a nemzetközi vásáron való részvétel a kamatozóbb, képes-e irányítani a külkereskedelem bizonyos mértékig az ipart; ki viseli a kiállításon való részvétel költségeit; s a már-már hagyományos téma; mikor lehet látni az üzletekben is a vásári újdonságokat.

a kereskedelmi bizottság ülésén felszólalt vámos géza, bottók józsefné, keszthelyi zoltán, mráz tiber, pázsit árpád, dr. novák pálné, komár andrás, molnár istván, tamás jános és dr. kerkey andorné országgyűlési képviselő./mti/

..-

- 65 -

18.50 bh

M-1900

bb 98. gyermeknap - címea felhívás

i pr fk hi bh la

1973. május 25.

a nemzetközi gyermeknap alkalmából felhívást tett közzé a címea, a gyermek- és serdülőkorú mozgalom nemzetközi bizottsága. a felhívás leszögezi: a világ sok táján szenvednek, éheznek még a gyermekek milliói. indokínában alig hallgattak el a fegyverek, még nem teljes a béke, az arab gyermekek milliói szenvednek az izraeli agresszió következményeitől; angolában, guinea-bissauban, mozambique-ban gyermekeket gyilkolnak a portugál gyarmatosítók, afrika, ázsia és latin-amerika sok országában gyermekek szenvednek az imperializmus kolonialista és neokolonialista politikájától, a faji megkülönböztetéstől, a diktatúráktól. görög, spanyol, portugál, brazil gyermekek százai, ezrei nevelkednek szülők nélkül, mert azokat bebörtönözték a fasiszta diktatúrák.

valamennyi felnőtt felelős azért, hogy minden gyermek harmónikus, alkotó képességeit sokoldalúan fejlesztve nőjön fel a holnap társadalmának építőjévé. a szocialista országok jó példát mutatnak: ezekben az országokban a társadalom megteremti a boldog gyermekkor feltételeit, jellegéből fakadóan magára vállalja annak biztosítását, hogy minden gyermek, megkülönböztetés nélkül, harmónikus és sokoldalúan fejlődhesse. felhívunk mindenkit, aki szívében viseli a felnövekvő nemzedék sorsát: együtt tegyünk meg mindent, hogy a gyermekek olyan békés, kiegyensúlyozott világban növekedhessenek, tanulhassanak, amelyben kibontakoztathatják képességeiket, öntudatos, művelt, boldog, a jövőben bizakodó felnőttekké válhatnak./mti/

--

bb 99. a jendrassik ernő emlékérem átadása

t vt gg hi bh la

1973 május 25.

a semmelweis orvostudományi egyetem tanácsa az idei jendrassik ernő emlékéremet és jutalomdíjat dr. szabó zoltán kandidátus, egyetemi adjunktusnak ítélte oda a tudományos kutatás területén elért értékes eredményeiért. az emlékéremet és a díjat pénteken dr. tarján imre egyetemi tanár, a semmelweis orvostudományi egyetem tudományos rektorhelyettese nyújtotta át a 11. számú belgyógyászati klinika épületében. ezt követően dr. szabó zoltán nagy érdeklődéssel kísért előadást tartott a szív elektromos ingerlésével kapcsolatos új kezelési eljárásokról./mti/

--

- 66 -

19.00 bh

NA 1915

bb 100. kitüntetések

mné hi bh la

1973. május 25.

a népköztársaság elnöki tanácsa dr. lászló zsigmond zene-tudósnak, a zenetudományok kandidátusának 80. születésnapja alkalmából eredményes munkássága elismeréseként és dr. zakár jánosnak, a szerzői jogvédő hivatal főosztályvezető, vezető jog-tanácsosának 60. születésnapja alkalmából, eredményes munkája elismeréseként a munka érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta./mti/

--

bb 101. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 13.00 órától 18.00 óráig

bh la

1973. május 25.

36. ifjúsági park
 37. diák műfordítók
 38. vegyipari fotókiállítás
 39. házimuzsika hangverseny
 40. a vasutas szakszervezet kv ülése
 41. műszaki hetek bács-kiskunban
 42. fiatal gyógyszerészek emlékversenye
 43. befejeződött az opw tanácsának ülése
 44. szőlők légi permetezése
 45. hazaérkezett péter jános
 46. regős tábor
 47. ünnepi ülés a szegedi tanácsházán
 48. vas megyei beruházások
 49. munkás-paraszt származású gyerekek továbbtanulása
 50. zöldségtermesztési bemutató
 51. negyven éves szakközépiskola
 52. egres szüret
 53. dr. bakos zsigmond moszkvába utazott
 54. elutazott a cseh és a szlovák ker. miniszterhelyettes
 55. magyar-lengyel belkereskedelmi tárgyalások
 56. bnv - zimmermann nyilatkozata
 57. bnv - üzletkötések
 58. bnv - a tejipar sajtótájékoztatója
 59. bnv - raznoexport sajtótájékoztató
 60. bnv - szállodákat épít a komplex
 61. bnv - kézműipari vállalat sajtótájékoztatója
 62. villamosági kresz
- /folyt. köv./

- 67 -

19.10 bh

NA 1920

bb 101. /a belföldi folyt./ bh

63. a nőtanács képviselői a főtí gyermekvárosban
64. orbán nap
65. erdősávok telepítése
66. tervpályázat eredményhirdetése
67. a medosz kiváló klubjal
68. baromfifeldolgozó ipar szoc. brigádvezetői
69. argentin fogadás
70. fock jenő vas megyei látogatása
71. a budapesti képviselőcsoport a középületépítő vállalatnál
72. elhunyt markovits gyula
73. hatásosabb védekezés a tűz ellen
74. jogszabályi módosítások
75. lovasparádé
76. elutazott a nigériai kereskedelmi miniszter
77. helikon vetélkedők
78. fehér lajos fogadta az olasz egészségügyi minisztert
79. ételmérgezés
80. felavatták a gagarin hőerőművet

81. a fogyasztási szövetkezetek tanácsának ülése
82. az elnöki tanács ülése
83. szőnyi partizáncsoport egykori rádiósa
84. volinov kitüntetése
85. elhunyt tamás zoltán
86. az esztergomi városi tanács ülése
87. nagygyűlés slagótarjában
88. szigetközi napok
89. hazaérkezett a vasas szakszervezet küldöttsége
90. argentin nemzeti ünnep - losonczy távirat
91. bnv - jugoszláv fogadás
92. bnv - szurdi nyilatkozat
93. bnv - japán fogadás
94. bnv - üzletkötések
95. meghalt ubrizsy gábor
96. a kereskedelmi bizottság ülése
97. párdi imre a szovjetunióba utazott
98. gyermeknap
99. jendrassik emlékérem
100. kitüntetések
101. hírjegyzék

--

Mf 19w

- 68 -

bb 102. elutazott az ndk nehézgépipari minisztere

t sl pá ie bh la

1973. május 25.

péntek este elutazott hazánkából gerhard zimmermann, az ndk nehézgépipari minisztere, aki dr. horgos gyula kohó- s gépipari miniszterrel a gépipari együttműködésről tárgyalt. eredményes megbeszéléseket folytattak kábelipari berendezések és darus kocsik gyártási kooperációjáról, az együttműködés bővítéséről.

gerhard zimmermann fogadta dr. timár mátyás, a minisztertanács elnökhelyettese, a magyar-német gazdasági és műszaki-tudományos együttműködési bizottság magyar tagozatának elnöke is. /mti/

--

bb 103. irodami est a csehszlovák kulturában

t nn gg hi bh la

1973. május 25.

pénteken a budapesti csehszlovák kulturában ,, a mai szlovák próza,, címmel könyvkiállítással egybekötött irodalmi estet tartottak , amelyen vincent sabik, a slovensky spisovatel könyvkiadó főszerkesztője tartott bevezető előadást. /mti/

--

bb 105. időjárás jelentés

mm szb la

1973. május 25.

a meteorológiai intézet jelenti 1973. május 25-én, pénteken 19 órakor:

időnként élénk szél

várható időjárás szombat estig: felhőátvonulások, szórva-nyos záporral, zivatarral. mérsékelt, többfelé élénk, helyenként átmenetileg megerősödő északnyugati-északi szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 19-24 fok között. /mti/

--

19.17/szb

-69-

Mf 19w

bb 104. nőpolitikai tanfolyam

b hi bh la

1973. május 25.

pénteken befejeződött az mszmp kb párt- és tömegszervezetek osztálya által a budapesti és amegyei pártbizottságok nőpolitikával foglalkozó munkatársai részére szervezett kéthetes tanfolyam, amelyen megvitatták az mszmp központi bizottsága 1970 februári nőpolitikai határozatának végrehajtásával kapcsolatos tapasztalatokat, és a további feladatokat.

a tanfolyamon előadást és konzultációt tartott pullai árpád, az mszmp kb titkára, inge lange, a német szocialista egységpárt központi bizottságának osztályvezetője és valentyina j. vavilina, a rabotnyica című szovjet folyóirat főszerkesztője./mti/

-. -

a szerkesztőségek figyelmébe!

szb la

1973. május 25.

a maibb 80. számú hírünk: /felavatták.../ első folytatásának ötödik bekezdése harmadik sorában dr. horváth istván szavak elé a következő szöveg felvételét kérjük:

/mti/ „... a szovjet himnusz elhangzása után...

-. -

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 80. sz. hír: / felavatták az ország legnagyobb.../ 1. folyt. második bek. negyedik sorában a név helyesen:

l i p t á k jános

/mti/

-. -

bb 80. /felavatták... 3. folyt./-szb

az internacionalé hangjaival véget ért szoboravató ünnepség után a vendégek és a kitüntetett dolgozók közös ünnepi ebéden vettek részt. hernecky lászló, az erőmű főgépésze a kitüntetettek, valamint az erőmű és a bánya dolgozóit, fiataljai nevében köszöntötte kádár jánost, és az újonnan felavatott gagarin szobrot ábrázoló emléklakettet nyújtott át neki. hasonló ajándékkal kedveskedtek v.j. pavlov szovjet és glinter köhrt ndk nagykövetnek, valamint b.v. volinov úrhajós ezredesnek.

/folyt.köv./

19.50/szb

-70-

MA 1000

bb 80. /felavatták... 4. folyt./-szb

az ebéden kádár jános pohárköszöntőt mondott.

- hivatalos naptárunk ma hétköznapot jelez ugyan, mégis mindnyájan tudjuk, hogy ez a nap kiemelkedő jelentőségű ünnep, a munka ünnepe.

- a magyar népköztársaság egyik legnagyobb, két ötéves tervre terjedő ipari beruházása, a gagarin hőerőmű és a thorez külfejtésű bánya elkészültét ünnepeljük ezen a napon - mondta egyebek között.

- ezek a létesítmények sok tekintetben például szolgálhatnak a ma és a jövő szocialista építésének. mind a külszíni bányaművelés, mint az erkömi műszaki megoldásai a legkorszerűbbek. ugyanakkor ezek az alkotások a szocializmust építő magyar nép eltökéltségének, határozottságának, munkalendületének is meggyőző példái. a szovjetunió, az ndk, lengyelország és csehszlovákia közreműködése pedig bizonyosságot szolgál arra, milyen hatalmas segítség a szocializmust építő népek testvéri közössége és egysége, internacionalista együttműködése. a két létesítmény jelképe a magyar-szovjet barátságunk, a szocialista tábor egységének és összefogásának. joggal mondhatjuk: a szocializmust építő ember nagy alkotásai, amiket itt ma felavattunk.

külön említésre érdemes, hogy sikerült tartani a tervezett költségelőirányzatot. hasonlóképpen fontos, hogy a beruházás a kitűzött határidőn belül valósult meg. s miközben gigantikus alkotások, olyan nagyipari létesítmények születtek, amelyekre a szocialista magyarország méltán büszke lehet, edződött és erősödött a szocialista ember, fejlődött dolgozóink szocialista öntudata. a szocializmusba vetett hittel és meggyőződéssel lehet és kell terven, a merész tervek valóra váltásához pedig a szocialista ember állhatatossága és lendülete kell. az ilyen munkában valóban erősödik, fejlődik a szocializmus eszméje iránt elkötelezett ember.

- a létrehozott nagy erőmű megvalósulása újabb bizonyosságot annak - s az elvégzett munkának talán ez a legfontosabb eredménye -, hogy minden körülmények között számíthatunk népünk áldozatkészségére, a munkásosztály, az értelmiség, a parasztság, az ifjuság munkájára egyaránt. az itt dolgozó emberek közül sokan a munka kezdetén talán nem értették, mit tartalmaznak a tervek, mi épül majd, miért lesz hasznos az alkotás, amelynek létrehozásában tevékenykednek. /folyt.köv./

20.00/szb

-71-

MA 1000

bb 80. /felavatták... 5. folyt./-szb

szükség volt tehát a közreműködőknek - s itt nemcsak kifejeztem az ipari munkásokra, hanem minden dolgozóra gondolok - a vezetésbe vetett bizalmára, arra a meggyőződésére, hogy a tervek ésszerűek, jók és megvalósíthatók. más oldalról viszont a vezetésnek biznia kellett az emberekben, hogy képesek lesznek a nagy elgondolásokat megvalósítani. a sok jó tapasztalat és tanulság közül az egyik legfontosabb az, hogy az új, nagy alkotások létrehozásához elegendhetetlen a kölcsönös bizalom, s erre a jövőben az eddiginél is jobban kell építenünk.

- élve az alkalommal, szeretnék őszinte köszönetet mondani internacionalista testvéreinknek és harcostársainknak, elvtársainknak, osztálytestvéreinknek, - akik valóban internacionalista módon vettek részt a nagy munkában, segítettek a szocializmust építő magyar népnek ezt a két fontos üzemet létrehozni.

- köszöntöm mindazokat, akiknek munkájával ez a nagy alkotás megszületett, és külön üdvözlöm azokat, akik még ebből a sokezres munkáshadseregéből is kiemelkedtek és ezért kitüntetésben részesültek - mondotta kádár jános, majd befejezésül a magyar nép boldogulására, a testvéri országok összefogására, a magyar-szovjet barátságra, szocializmust építő népeink egységére emelte poharát. /mti/

a szerkesztőségek figyelmébe!

szb la 1973. május 25.

a maibb 80. számú hírünk: /felavatták.../ ötödik bekezdésének második sorától a szöveg helyesen:

... nyitotta meg a nagygyűlést. a jelenlevők nagy tetszésétől kísérve jelentette be, hogy volinov űrhajós ezredes elhozta a lenini komszomol ajándékát, jurij gagarin mellszobrát, amelyet a nagygyűlés termében helyeztek el. ezután dr. szekér gyula...

/folyt.köv./

20.23/szb

-72-

NA 2025

/a szerk. figy... folyt./-szb

a bb 80. számú hír: /felavatták... / 1. folyt. ötödik bekezdésének második sorában a szöveg helyesen:

... gagarin szoborhoz, pándi kiss istván alkotásához vontattak...

/mti/

6.-.

bb 106. bnv- a belga nagykövet fogadása

t sz mm bh la

1973. május 25.

andré bayot, belgium budapesti nagykövete pénteken fogadást adott a bnv alkalmából a gundel étteremben. a fogadáson megjelent a magyar és külföldi kiállítók számos képviselője. /mti/

bb 107. a belföldi szerkesztőség híreink jegyzéke 18 órától zárásig

bh la

1973. május 25

- 102. elutazott g.zimmermann
- 103. csehszlovák kultúra
- 104. nőpolitikai tanfolyam
- 105. időjárásjelentés
- 106. bnv - belga fogadás
- 107. hírjegyzék /mti/

- v é g e -

- 72 -

főszerkesztő : burján sándor
ügyeletes szerkesztő: halasi györgy
szerkesztők: koncz antal és lakatos erzsébet

NA 2025